KAIKKIEN MAIDEN PROLETAARIT, YHTYKÄÄ!

Финская газета „ПУНАЙНЕН КАРЬЯЛА“

PUNAINEN KARJALA

NKP(b):n Karjalan AK:n ja KASSR:n TpKK:n lehti 17:s vuosikerta ★ Jokapäiväinen sanomalehti — Hinta 10 kop. 1/1 vk. 30:—, 1/2 vk. 15:—, 1/4 vk. 7:50

N:o 169 V. 1937 — Kuusipäivän 2:n päivä — Maanantaina heinäkuun 26 p:nä

Bolshevistiselle sanomalehdistölle — puolueelle uskolliset stalinilaiset kaaderit

Toveri Stalinille kuuluu klassillinen määritelmä lehdistöstämme puolueen kaikkein voimakkaimpana, kaikkein terävimpänä aseena. Koko bolshevismin sankarillisen historian aikana kommunistinen sanomalehdistö on täyttänyt korkean tarkoituksensa; se on näytellyt suurta osaa taistelussa proletariaatin diktatuurin voiton ja sosialismin voiton puolesta maassamme; se on aina ollut voimakas muurinsärkijä, jota hyväkseen käyttäen puolueemme on menestyksellisesti murskannut kommunismin kaikki viholliset.

Pitäen suuressa arvossa painettua sanaa, Lenin ja Stalin itse johtivat sanomalehtiä puolueen ja työväenluokan voimien itsevaltiuden kukistamiseen kokoamisen ja tiivistämisen vuosina, Suureen proletaariseen revolutsioon valmistautumiskaudella. Lenin ja Stalin uskoivat sanomalehtien johtamisen lähimmille asetovereilleen, auktoriteettisille ja uskollisille bolshevikeille.

NKP(b):n KK:n helmi-maaliskuun pleenumi erikoisella voimalla korosti painetun sanan osuutta. Pleenumi velvoitti puoluejärjestöt kohottamaan vastaavalle tasolle propagandan ja painetun sanan merkityksen, komplektoimaan propagandaelimet ja lehtien toimitukset parhaimmilla työntekijöillä ja pääsemään siihen, että sanomalehtien toimittajat kuuluisivat alueen, aluepiirin, kaupungin, rajonin johtaviin työntekijöihin. Tätä mitä tärkeintä tehtävää monet puoluekomiteat eivät ole täyttäneet. He ovat päästäneet sanomalehtien johtamisen käsistään, jättäneet ne toimittajien huostaan. Näin oli Ukrainassa, jonka sanomalehdistöä viimeaikoina on ankarasti kritikoitu "Pravdan" palstoilla. "Kommunist" — Ukrainan KP(b):n KK:n äänenkannattaja, — "Proletarskaja Pravda" — Kievin Aluekomitean äänenkannattaja — ja eräät muut lehdet ovat esiintyneet kelvottomasti, häpäisten kommunististen lehtien korkeaa nimeä.

Tällainen tilanne ei ole voinut olla synnyttämättä syvää vihaa yhteiskunnallisuudessamme. Puolueeseen kuuluvat ja puolueeseen kuulumattomat lukijat ovat signalisoineet siitä, että näiden lehtien linja — mitä terävämpien poliittisten kysymysten sivuuttaminen, haluttomuus taistella kansan vihollisia vastaan — ei ole satunnainen. He ovat kirjoittaneet, että tämä on tulos toimitusten ryvettymisestä vihamielisillä aineksilla. Signaalit ovat täydellisesti osoittautuneet oikeiksi. "Kommunist"-lehden, "Proletarskaja Pravdan" ja muutamien muiden lehtien toimituksissa on paljastettu kansan vihollisten — ilettävien spionien ja synnyinmaan pettäjien — pesä.

Jokaisen puoluejohtajan kunniavelvollisuutena on tarkkaavaisesti seurata lehtensä jokaista numeroa, reageerata sen jokaiseen virheeseen, tietää, kuka tekee lehteä. Sanomalehtialalla voi hedelmällisesti toimia, sanomalehdistössämme voi menestyksellisesti työskennellä ainoastaan se, joka loppuun asti, viimeiseen veripisaraan asti on uskollinen Leninin-Stalinin asialle. Ainoastaan stalinilaisen Keskuskomitean ja sovettihallituksen uskollisella pojalla, puolueeseen kuuluvalla ja puolueeseen kuulumattomalla bolshevikilla on oikeus kantaa sovettizhurnalistin korkeaa nimeä. Tällaisia ihmisiä, rehellisiä, rohkeita, kestäviä, on suuren Sovettiliiton jokaisessa rajonissa riittävästi. Mädät puheet siitä, että sanomalehtikaadereita ei ole, on lopetettava, sillä ne ovat vihollisten liikkeellelaskemia. Sanomalehdistöön tunkeutuneet vihamieliset ainekset ovat kiinnostettuja siitä, että saisivat pysähtymään uusien voimien kaikenlaisen virtaamisen sanomalehtimme. He parjaavat maatamme, kansaamme, parjaavat hienosti maskeerautuen ihmisten puuttumista, tässä tapauksessa zhurnalistikaaderien puuttumista, koskevalla valheellisella teesillä. Ja ajattelemattomat, elämästä irralleen joutuneet johtajat toistavat vihollisten puheita.

Sovettivallan 20 vuoden aikana maassamme on kasvanut ihmispolvi, jonka on rakkaudella ja huolella kasvattanut Leninin-Stalinin puolue. Tämä sukupolvi antaa keskuudestaan valtiollisia toimihenkilöitä; mainehikkaita, koko maailmassa ihastusta synnyttäviä lentäjiä; tiedemiehiä, jotka hämmästyttävät oppineisuudellaan; kyvykkäitä talousmiehiä; talanttisia puoluetyöntekijöitä; Punaisen Armeijan sankarillisia taistelijoita. Kymmenet tuhannet stalinilaisen aikakauden nuoret (eikä vain nuoret!) ihmiset, työväenluokan, kolhoositalonpoikaiston ja sovetti-intelligenssin pojat ja tyttäret haluavat tulla zhurnalisteiksi. He pyrkivät tällä alalla käyttämään voimiaan, energiaansa, tietojansa. Monilla heistä on verrattain pitkä kokemus työskentelystä tehdas-, kolhoosi- ja puna-armeijalaissanomalehdistössä — he ovat työläiskirjeenvaihtajia, kyläkirjeenvaihtajia, sotilaskirjeenvaihtajia. Eivätkö nämä ole tulevien bolshevististen sanomalehtimiesten mainioita kaadereita?

Sovettiliitossa julkaistaan kymmeniä tuhansia painettuja lehtiä ja seinälehtiä. Näiden lehtien toimittajat, toimituskollegioiden jäsenet ansaitsevat erikoista huomiota. Heidän keskuudessaan on lukematon määrä kyvykkäitä nuoria zhurnalisteja. Usein heiltä puuttuu yleispoliittisia tietoja, sivistystä, mutta jo nyt monet voivat täysin suoriutua vastuunalaisemmasta sanomalehtityöstä — rajonin, alueen ja keskuksen sanomalehdistössä. Heitä, näitä ihmisiä, on vielä kauan opetettava, mutta tämä ei peloita. He haluavat opiskella ja kiistämättömästi tulevat valloittamaan kulttuurin ja marxilais-leniniläisen opin korkeudet. Tärkein ja kaikkein arvokkain on näkyvissä: nämä ovat poliittisesti luotettavia stalinilaisia kaadereita. Nämä ovat suuren kommunistisen puolueen taistelijoita, pelottomia, rohkeita sovetti-ihmisiä. Heitä pitää rohkeammin ja päättävämmin nostaa sanomalehdistöön!

Omistaen tällaiset rajattomat, mainiot reservit, monet toimittajat ja kansallisten kommunististen puolueiden KK:den ja aluekomiteoiden sanomalehtiosastot valittavat ihmisten puuttumista. Tätähän nauravat kanatkin!

Kansan viholliset, jotka ovat tunkeutuneet sanomalehdistöömme johtaviin asemiin, sekä myöskin muutamien puolue-elimien sanomalehtiosastoihin, kaikin voimin yrittävät sulkea tien nuorilta zhurnalistikaadereilta, jotka ovat kasvaneet tehtaissa, kolhooseissa ja sovhooseissa, Punaisen Armeijan mainehikkaissa riveissä. Kyvykästä zhurnalistinuorisoa on työnnetty syrjään ja muutamin paikoin vainottukin. On aika voittaa byrokratismi ja luutuneisuus, jotka häiritsevät nuorten, kyvykkäiden, puolueelle uskollisten alempien sanomalehtityöntekijöiden nostamista alueen ja keskuksen lehtiin.

Nyt voidaan täydellä varmuudella sanoa, että tuholaisuuden yhtenä vakavana ilmaisuna sanomalehdistössä on ollut sellainen linja, että pidätettiin uusien kaaderien nostamista. Tästä johtuu sietämätön laiminlyönti työssä kirjeenvaihtajien keskuudessa, pyrkimys — joka on muutamin paikoin onnistunutkin — hajoittaa tämä liike. Työläiskirjeenvaihtajien ja maaseutukirjeenvaihtajien monimiljonainen armeija on zhurnalistikaaderien mitä suurin reservi. Viholliset laskivat liikkeelle jutun kirjeenvaihtajaliikkeen kriisistä, alkoivat tarkoituksella poistaa lehdistä työläiskirjeenvaihtajien uutisia ja kirjeitä, eivät vastanneet heidän kirjeisiin, asettuivat katalalle sekaantumattomuuskannalle kun työläis- ja maaseutukirjeenvaihtajia painostettiin ja vainottiin. Kaikki tämä tehtiin sitä varten, että voitaisiin katkaista sanomalehtiemme yhteys kansaan.

Bolshevistista sanomalehdistöä — puolueemme kaikkein voimakkainta ja kaikkein terävintä asetta — on tehtävä maamme rehellisten, etumaisten ihmisten puhtailla käsillä. Vihollisilla, avanturisteilla, poliittisesti tahraantuneilla ihmispahasilla ei ole paikkaa sosialistisen maan sanomalehdistössä. Heidät on säälimättä ajettava sanomalehdistä, zhurnaaleista, kustannusliikkeistä. Ajettava kaikki viimeistä myöten!

Jokaisen lehden työntekijöinä — toimittajasta korehtuurilukijaan asti — pitää olla vain sellaisia ihmisiä, jotka ovat uskollisia kommunismille, vain synnyinmaamme patriootteja. Todellinen bolsheviki-zhurnalisti ei voi olla välinpitämätön, noudattaa mätää neutraliteettia, kun hänen silmiensä edessä suoritetaan bolshevismivastaisia tekoja. Hän on velvollinen kaikin keinoin pääsemään siihen, että hänen painava sanansa puolueen puolustamisen puolesta tulisi kuulluksi.

Leninin-Stalinin puolue on aina kasvattanut ja kasvattaa suurella rakkaudella, aivankuin huolellinen puutarhuri, kaadereita kansantalouden, kulttuurin, valtio- ja puoluerakennustyön kaikilla aloilla. Ainoastaan he, puolueeseen kuuluvat ja puolueeseen kuulumattomat bolshevikit, ansaitsevat arvon johtaa ja työskennellä maailman kaikkein vapaimman, kaikkein demokraattisimman maan sanomalehdistössä — Sovettiliiton sanomalehdistössä!

(**"Pravdan"** pääkirjoitus 25/VII—37. Radioitse)

Marie Bastier sivuuttanut Sverdlovskin

Sverdlovsk, 23 heinäk. (TASS). Ranskalainen naislentäjä Marie Bastier, joka urheilulentokoneella on alkanut lentomatkan linjalla Paris—Moskova—Irkutsk ja takaisin, tänään kello 11.45 Moskovan ajan mukaan sivuutti maahan laskeutumatta Sverdlovskin.

Kazanin ja Sverdlovskin välisen matkan — 725 kilometriä — Marie Bastier lensi 3 tunnissa 10 minuutissa.

Espanjan rintamilta

(TASSin tietojen mukaan)

KESKIRINTAMA

Tasavaltalaisten sotajoukkojen operatsion tuloksena kärsivät kapinalliset raskaita tappioita heinäkuun 23 päivänä. Kapinallisten eräät osastot ovat menettäneet puolet miehistöstään. Tasavaltalaisten edellisenä päivänä valtaamilta kukkuloilta lähellä Peralese-jokea on korjattu 60 kapinallisten täysissä aseissa olevaa sotilaan ruumista.

Pitkäaikaisen tykistövalmennuksen jälkeen kapinalliset tekivät heinäkuun 23 päivänä hyökkäyksen tasavaltalaisten asemia vastaan Guadarrama-joella. Tasavaltalaiset sotajoukot tekivät ankaraa vastarintaa ja hyökkäys päättyi kapinallisten epäonnistumiseen.

Heinäkuun 23 päivänä kapinalliset hyökkäsivät tasavaltalaisten asemia vastaan Estremadurin tiellä, mutta hyökkäys lyötiin takaisin ja viholliset perääntyivät Toledoon johtavaa tietä.

Bruneten sektorissa alkoi heinäkuun 24 päivänä ankara taistelu. Kapinalliset keskittivät tälle osalle suuria sotavoimia ja suuren määrän sotavarusteita. Aamulla heinäkuun 24 päivänä kapinalliset tekivät hyökkäyksen Brunetteen ja tämän kylän ympäristöille. Ankaran tykistöpommituksen jälkeen kapinallisten jalkaväki, jonka edellä kulkivat tankit alkoi hyökkäyksen tasavaltalaisten sotajoukkojen linjoja vastaan. Lentokoneiden tukemana tasavaltalaisten tykistö vastasi kapinallisten hyökkäykseen. Ankaria taisteluja käytiin koko aamun kuluessa. Yhdelläkään kapinallisten yrityksellä päästä Brunetteen ei ollut menestystä ja niitä seurasi suuret menetykset. Tasavaltalaiset pitivät hallussaan kaikki asemat.

Brunetten luona käyty taistelu, joka on tavattoman ankara, jatkui koko heinäkuun 24 päivän. Intensiivisen tykistötulen jälkeen ja lentovoimien voimakkaasti tukiessa onnistui kapinallisten päästä puolen päivän loppupuolella Brunetten ensimmäisiin taloihin. Tasavaltalaiset sotajoukot tekivät raivokkaan vastahyökkäyksen, jonka tuloksena vihollinen peräytyi melkein lähtöasemiinsa. Tunnin kestäneen tykistövalmennuksen jälkeen kapinalliset uudistivat hyökkäyksensä, jota tuki suuri määrä tankkeja. Vihollisen voimakkaan tulen alla oli tasavaltalaisten sotajoukkojen pakko perääntyä, jättäen Brunetten kylän. Kuitenkin tehden toistoliikkeen, tasavaltalaiset sotajoukot ankaran vastahyökkäyksen jälkeen uudelleen valtasi Brunetten, ahdistaen vihollista ja valtasi kylän pohjoisosan. Ankaraa taistelua käytiin kylän kaduilla jokaisesta yksityisestä talosta ja jatkettiin sitä yöllä. Lopulliset tulokset eivät toistaiseksi ole tiedossa.

POHJOISRINTAMA

Vihollinen teki hyökkäyksen tasavaltalaisten asemia vastaan La Magan luona (koilliseen Leonista). Hyökkäys lyötiin takaisin kapinallisten kärsiessä suuria tappioita. Kapinallisten leiristä on 30 rekryyttiä siirtynyt tasavaltalaisten puolelle. Kapinallisten risteilijä "Almirante Cervera" on yrittänyt saartaa Jijon satamaa ja estää tasavaltalaisten alusten liikennettä. Tasavaltalaisten rantapatteri avasi voimakkaan tulen ja pakoitti kapinallisten risteilijän poistumaan avomerelle.



Vapaaehtoisten urheiluyhdistysten, fyysillisen kulttuurin ja urheilun työntekijöiden ja mestarien palkitsemisesta

Sovettiliiton Toimeenpanevan Keskuskomitean päätös

I.

Merkiten yleisliittolaisten vapaaehtoisten urheiluyhdistysten "Dynamo" ja "Spartak" työssä erikoiset saavutukset, mikä on turvannut niille johtavan osuuden Sovettiliiton fyyskulttuuriliikkeessä, palkita Leninin ordenilla:

1. **Yleisliittolainen vapaaehtoinen urheiluyhdistys "Dynamo".**
2. **Yleisliittolainen vapaaehtoinen urheiluyhdistys "Spartak".**

II.

Fyysillisen kulttuurin kaaderien valmentamistyön mallikelpoisesta järjestämisestä ja korkeista urheilu- ja fyyskulttuurisaavutuksista palkita **Työn Punaisen Lipun ordenilla Valko-Venäjän fyysillisen kulttuurin teknikumi.**

Reorganisoida Valko-Venäjän fyysillisen kulttuurin teknikumin Valko-Venäjän Sosialistisen Sovettitasavallan fyysillisen kulttuurin instituutiksi.

III.

Palkita fyysillisen kulttuurin ja urheilun seuraavat työntekijät ja mestarit:

Leninin ordenilla:

1. **N. P. Starostinin** — SSSR:n ansioituneen urheilumestarin.

Työn Punaisen Lipun ordenilla:

1. **L. Sh. Kuznetsovin** — Valko-Venäjän SSR:n Sovnarkomin yhteydessä olevan fyyskulttuuri- ja urheiluasiain komitean puheenjohtajan.
2. **Aleksandr Petrovitsh Starostinin** — "Spartak"-yhdistyksen jalkapallojoukkueen kapteenin.
3. **S. S. Iljinin** — Moskovan urheiluyhdistyksen "Dynamo" jalkapallojoukkueen kapteenin.
4. **A. V. Buharovin** — SSSR:n ansioituneen urheilumestarin.
5. **P. A. Ippolitovin** — SSSR:n ansioituneen urheilumestarin.
6. **A. Z. Katulinin** — SSSR:n ansioituneen urheilumestarin.
7. **J. A. Kudrjavtsevin** — SSSR:n ansioituneen urheilumestarin.
8. **J. F. Meljnikovin** — SSSR:n ansioituneen urheilumestarin.

Ordenilla "Kunniamerkki":

1. **M. I. Skupovin** — Valko-Venäjän SSR:n fyyskulttuuriteknikumin tirehtöörin.
2. **S. R. Miljschteinin** — Gruzian SSR:n Sovnarkomin yhteydessä olevan fyyskulttuuri- ja urheiluasiain komitean puheenjohtajan.
3. **V. M. Nikulinin** — Uzbekian SSR:n Sovnarkomin yhteydessä olevan fyyskulttuuri- ja urheiluasiain komitean puheenjohtajan.
4. **K. I. Aleshinan** — SSSR:n ansioituneen urheilumestarin.
5. **S. P. Boitshenkon** — SSSR:n championin uinnissa.
6. **T. N. Bykovan** — SSSR:n championin kevyen atletiikan alalla.
7. **A. A. Demininin** — SSSR:n ansioituneen urheilumestarin.
8. **G. I. Znamenskin** — SSSR:n ansioituneen urheilumestarin.
9. **S. I. Znamenskin** — SSSR:n ansioituneen urheilumestarin.
10. **V. P. Mihailovin** — SSSR:n ansioituneen urheilumestarin.
11. **G. V. Popovin** — SSSR:n championin ja rekordistin.
12. **N. S. Tepljakovin** — SSSR:n ansioituneen urheilumestarin.
13. **M. G. Shamanovan** — SSSR:n ansioituneen urheilumestarin.
14. **N. G. Ozolinin** — SSSR:n championin ja rekordistin.
15. **R. P. Ljulkon** — SSSR:n championin ja rekordistin.
16. **A. P. Bezrukovin** — SSSR:n ansioituneen urheilumestarin.
17. **S. T. Ljahovin** — SSSR:n ansioituneen urheilumestarin.
18. **J. I. Ogurenkovin** — SSSR:n championin.
19. **V. I. Serovin** — SSSR:n championin.
20. **L. G. Temurjanin** — SSSR:n championin.
21. **M. P. Valovovan** — SSSR:n championin.
22. **R. H. Manukjanin** — SSSR:n rekordistin.
23. **B. I. Novikovin** — SSSR:n championin.
24. **M. D. Dmitrijevin** — SSSR:n championin.
25. **T. I. Klimovin** — SSSR:n ansioituneen urheilumestarin.
26. **A. I. Dzordzhadze** — voimistelijamestarin.
27. **I. J. Andrejevin** — "Lokomotiv"-yhdistyksen jalkapallojoukkueen kapteenin.
28. **P. T. Demendjevin** — jalkapallomestarin.
29. **K. V. Schegotskin** — jalkapallomestarin.
30. **Andrei Petrovitsh Starostinin** — jalkapallomestarin.
31. **L. N. Kortshebokovin** — jalkapallomestarin.
32. **S. D. Leutan** — jalkapallomestarin.
33. **A. M. Akimovin** — jalkapallomestarin.
34. **Sh. I. Sheugulidzen** — Tbilisin "Dynamon" jalkapallojoukkueen kapteenin.
35. **I. J. Anikanovin** — SSSR:n ansioituneen urheilumestarin.
36. **A. M. Boguslavskin** — Yleisliittolaisen fyyskulttuuri- ja urheiluasiain komitean fyyskulttuurioppilaitosten päällikön.
37. **N. F. Titovin** — ampumaurheilun ansioituneen mestarin.
38. **A. I. Stoljarovin** — jalkapallo- ja painijamestarin.

SSSR:n Toimeenpanevan Keskuskomitean puheenjohtaja
M. KALININ.

SSSR:n Toimeenpanevan Keskuskomitean sihteeri
A. GORKIN.

Moskova, Kreml,
heinäkuun 20 p. v. 1937.

Kronikkaa geologisesta kongressista

Heinäkuun 22 päivän aamuna XVII geologisen kongressin edustajat ryhmiin jakautuneina kävivät Karpinskin nim. om. geologisessa museossa, Tiedeakatemian paleontologisessa museossa, jossa avattiin kaksi ensimmäistä salia, pioneerien ja lokakuulaisten keskustalolla, yleisliittolaisessa rakennusnäyttelyssä, Tretjakovin kuvagalleriassa ja revolutsion museossa.

Kello 3—4 välisellä ajalla pidettiin kongressin neuvoston istunto. Siinä käsiteltiin organisatoorisia kysymyksiä, niiden luvussa kysymystä XVIII kongressin koollekutsumispaikasta. Kysymyksen ratkaisu jäi kuitenkin kongressin neuvoston viimeiseen istuntoon.

Kello 4.15 alkoi kongressin istunto. Ensimmäiseksi kuultiin professori **M. M. Grikorovskin** selostus "SSSR:n hiilirikkaudet". Selostaja hyvin kirkkaasti kuvasi geologisten tutkimusretkikuntiemme menestyksiä, retkikuntien, jotka ovat löytäneet suunnattomia hiilirikkauksia sellaisista rajoneista kuin ovat Karaganda, Kazakhstan, Bureinskin alue Kaukaisessa Idässä jne.

Tämän jälkeen kuultiin tohtori **G. V. Tirrellin** selostus "Vulgaanisen toiminnan ja tektomikan välinen yhteys" ja akateemikko **A. B. Arhangelskin** selostus "SSSR:ssä suoritettujen yleisten magnitometristen ja gravimetristen töiden geologiset tulokset".

Illalla kongressin jäsenet tutustuivat Gorjkin nim. om. kulttuurin ja levon keskuspuistoon ja katsoivat Vihreässä teatterissa teatterin esitystä.

•

Heinäkuun 23 päivän aamulla pidettiin kongressin neuvoston istunto. Monien muiden organisatooristen kysymysten joukossa käsiteltiin toistamiseen kysymystä XVIII kongressin kokoontumispaikasta. Kysymyksen johdosta tehtiin erilaisia ehdotuksia, jonka johdosta kysymyksen ratkaiseminen jätettiin neuvoston seuraavaan istuntoon.

Heinäkuun 24—25 päivänä kongressi ei pitänyt istuntoja lainkaan. Kongressin edustajat tekivät ekskursseja Leningradiin ja Moskovan kaupungin sisällä. Moskovaan jääneet edustajat kävivät Moskovan lähellä sijaitsevissa tiedemiesten lepokodeissa sekä myöskin Kolomnan kylässä.

Leningradiin matkustaneet tiedemiehet palaavat Moskovaan heinäkuun 26 päivän aamuna. Sinä päivänä pidetään sektsioiden ja komissien istunnot. Kello 11.30 aamulla konservatorion Suuressa salissa alkaa viiden sektsian yhteinen istunto. Tässä istunnossa tulevat puhetta johtamaan tohtori **Bailey** (Englanti), akateemikko **Charles Jakobe** (Ranska), akateemikko **Obrutshev** ja akateemikko **Arhangelskij** (SSSR).

Puolalaisten spionien epäonnistunut yritys

Kuluvan vuoden heinäkuun 5 päivänä Slavutskin rajavartio-osaston piiriin (läntinen raja) Puolasta tunkeutui SSSR:n alueelle kaksi aseistautunutta rajanrikkojaa. He ottivat rajavartijamme vastaan tulella, mutta syntyneen laukausten vaihdon aikana tulivat kummatkin ammutuiksi. Kaatuneilta löydettiin spionitietoja, aseita ja henkilödokumentteja, joiden perusteella kiistämättömästi käy selville, että yhtenä rajanrikkojana oli Puolan rajavartioston luutnantti Shimanovskij. Meidän rajavartioistamme ei yksikään kuollut, eikä haavoittunut.

Puolassa olevan SSSR:n lähetystön tehtäväksi on annettu esittää protesti Puolan ulkoministeriölle.

Marie Bastier Krasnojarskissa

Novosibirsk, 24 heinäk. (TASS). Tänään kello 7.15 Moskovan aikaa Novosibirskin lentokentälle laskeutui ranskalainen lentäjätär Marie Bastier, joka suorittaa turistilentoa Paris—Irkutsk. Lentäjätärtä oli ottamassa vastaan Ulkoasiain kk:n ja ilmalaivaston edustajia sekä lentosataman työntekijöitä. Omskin ja Novosibirskin välinen matka 610 km. oli kuljettu 2 tunnissa 30 minuutissa. Levättyään lentokentällä ja kiitettyään iloisesta vastaanotosta, lentäjätär kello 8,50 lähti **Krasnojarskiin**. Siellä Marie Bastier pysähtyy yöksi.

Krasnojarsk, 24 heinäk. (TASS). Marie Bastier on laskeutunut Krasnojarskin lentokentälle kello 11.33 Moskovan aikaa.

Maanmiesten tapaaminen amerikalaisessa satamassa

"Batum"-laiva, 22 heinäkuuta (radio). "Batum"-laivan miehistö on iloinen voidessaan tiedoittaa, että osaksemme on langennut kunnia ensimmäisinä sovettikansalaisista tervehtiä suuren synnyinmaamme sankareja tovereita Gromovia, Jumashevia ja Danilinia. Saavuttuamme heinäkuun 18 päivänä San Pedroon saimme tietää, että mainehikkaat lentäjämme ovat Los Angelesissa. Lähetimme heti delegatsion kutsumaan tovereita Gromovia, Jumashevia ja Danilinia laivallemme. Huolimatta siitä, että miehistö oli ollut merellä hyvin kauan aikaa, kukaan ei lähtenyt rannalle, vaikka pysähdyttiin yhdeksi päiväksi. Kaikki odottivat jännityksellä sankarien tapaamista, jotka niin loistavasti täyttivät Stalinin antaman tehtävän.

Saatuaan jostain tietää uljaiden lentäjiemme saapumisesta, laivan luo alkoi virrata Amerikan kansalaisia. Myöhään illalla laivan luo autoilla ajoivat toverit Gromov, Jumashev ja Danilin sekä myöskin sovettiedustajiston jäseniä.

Rakkaan Stalinin, viisaan sovettihallituksen ja kalliin isänmaamme ylväiden haukkojen — pelottomien sovettilentäjien — kunniaksi huudetut hurraa-huudot eivät pitkään aikaan antaneet mahdollisuutta puhua. Vihdoin palasi hiljaisuus. Ensimmäisenä esiintyi tov. Gromov, hänen jälkeen Jumashev ja Danilin. He kertoivat meille yksityiskohtia lentomatkaltaan. He puhuivat siitä aivankuin tavallisesta työstään: "Puolue, toveri Stalin antoivat meille tehtävän — me täytimme".

— Jos joku saavuttaa uuden maailmanrekordin, me tulemme yrittämään sen sivuuttaa — sanoi tov. Gromov.

— Täytettyämme tämän synnyinmaamme antaman tehtävän, me valmistaudumme seuraavan, vielä vaikeamman tehtävän täyttämiseen — lisäsi tov. Jumashev.

Meidän puolueemme, meidän kallis Stalinimme tietävät, kenelle he uskovat kalliin synnyinmaamme maineen puolustamisen. Sellaiset ihmiset kuin Gromov, Jumashev ja Danilin, stalinilaisen kasvatuksen saaneet ihmiset, kykenevät täyttämään sosialistisen synnyinmaan minkä tehtävän tahansa. Me, sovettimerimiehet, tunnemme iloa ja onnea sen johdosta, että olemme sen maan poikia, joka synnyttää Gromoveja, Jumasheveja ja Danilineja, maan, jota johtaa bolshevikien mainehikas ja suuri puolue, viisas ja rakas isämme ja ystävämme toveri Stalin.

Sankarilliset lentäjät lähtivät laivalta myöhään illalla, tarkastettuaan hyttimme, puoluekabinettimme ja kirjastomme ja lämpimästi hyvästeltyään meitä. Koko yönä emme osanneet nukkua, ollen tämän riemukkaan tapaamisen vallassa.

Kuinka tekeekään mieli elää, tehdä työtä, antaa itsensä kokonaan kalliin sosialistisen isänmaamme hyväksi!

"Batum"-laivan miehistön nimessä ja sen valtuuttamana poliittisen osaston päällikön apulainen

PAVNIN.

Tyynivaltameri,
matkalla Vladivostokiin.

Sovettilentäjät lähteneet Parisista

Paris, 24 heinäk. (TASS). Tänään kello 19.15 Sovettiliiton sankarit tt. Tshkalov, Baidukov ja Beljakov matkustivat Parisista Sovettiliittoon. Asemalla oli sovettilentäjiä saattamassa Ranskan ilmailuvoimien edustajia, SSSR:n täysivaltainen edustaja tov. Surits, SSSR:n kauppaedustaja tov. Popov, SSSR:n sotilaslentoattachea, brigadin komentaja tov. Vasiltshenko, edustajiston koko henkilökunta ja kaikki Parisissa olevat sovettiedustajat.

Kansainvälinen geologinen XVII kongressi

Akateemikko I. M. GUBKININ puhe

Kunnioitettavat kongressin jäsenet!

Sallikaa lausua teille syvä kiitollisuus korkeasta kunniasta, jonka te olette minulle osoittaneet valitsemalla minut Kansainvälisen geologisen kongressin XVII sessian presidentiksi.

Tätä kunniaa minä en laske kuuluvaksi omille henkilökohtaisille ominaisuuksilleni ja ansioilleni, vaan sille, minulle onnelliselle seikalle, että olen Sosialististen Sovettitasavaltojen Liiton kansalainen ja edustaja — maailmassa ensimmäisen valtion, jossa teoissa toteutetaan maailman suurimpia ihanteita, ihmisten vapauksia, onnea ja hyvinvointia, jossa on täydellisesti likvidoitu ihmisen toista ihmistä kohtaan harjoittama eksploatatsio.

Kongressin edellisessä XVI sessiassa Washingtonissa minulle lankesi kunnia olla maani geologisten laitosten edustajana SSSR:n delegatsion puheenjohtajan ominaisuudessa ja täyttää hallituksemme antama korkea ja vastuunalainen tehtävä — tehdä ehdotus kongressin seuraavan sessian koollekutsumisesta Sosialististen Sovettitasavaltojen Liitossa. Kongressin XVI sessian päättäjäisistunnossa tämä ehdotus yksimielisesti hyväksyttiin suosionosoitusmyrskyn raikuessa.

Minulle on tavattoman mieluista lausua vilpitön ja syvällinen kiitollisuus kongressin entiselle presidentille tohtori Lindgrenille ja pääsihteerille tohtori Mendenholmille heidän aktiivisesta ja korkeasti auktoriteettisesta avusta kongressin nykyisen XVII sessian koollekutsumista varten muodostetulle organisatsiokomitealle, varsinkin sen toiminnan ensi aikana.

Minulle on mieluista merkitä, että meidän kutsuumme ottaa osaa kongressin töihin vastasivat maailman eri maiden lukuisat geologiset laitokset, jotka ovat lähettäneet tänne geologisen tieteen auktoriteettisimpia edustajia. Heidän monien nimet ovat tunnettuja koko geologiselle maailmalle.

En voi olla lausumatta suuren nautinnon ja syvän tyydytyksen tunnetta siitä valtavasta ja elävästä mielenkiinnosta, jota kongressia kohtaan ovat osoittaneet sovettigeologien laajat piirit, joiden arvonansaitsevimmat edustajat me näemme täällä ulkomaalaisten tiedetyötoveriensa keskuudessa työssä, jonka tarkoituksena on geologisen tieteen progressi. Korkean ylpeyden ja vilpittömän kiitollisuuden tunteella minä pidän velvollisuutenani merkitä maamme hallituksen säännöllisen avun ja tuen tämän sessian valmistelussa ja koollekutsumisessa. **(Suosionosoituksia.)**

Minä arvelen, että ulkomaalaiset vieraamme ovat ennen kongressia tehtyjen ekskurssien aikana ehtineet tulla vakuutetuiksi siitä, millaisella ilolla kongressin jäsenet otettiin vastaan paikkakunnilla sosialistisissa veljestasavalloissa, Sovettiliittomme alueja aluepiirijärjestöissä.

Tämä ilo ei ole ainoastaan ilmaus Sovettiliitossa asuville kansoille ominaisesta vieraanvaraisuudesta — samaan aikaan se on ilmaus siitä suuresta kunnioituksesta tiedettä kohtaan, siitä ennennäkemättömästä pyrkimyksestä tietojen valoon, joka nykyään on niin luonteenomaista koko 170-miljoonaiselle sovettikansalle.

Meille, sovetti-ihmisille, ei tiede ole abstraktinen kategoria, joka on saavutettavissa vain harvoille valituille. 170 miljonalle jotka asuvat yhdellä kuudennella osalla maapallon kamaraa, koko jokapäiväinen elämä on katkeamattomasti sidottu tieteeseen. Kolhoosien pelloilla, tehtaiden työkoneiden ääressä, kaikkialla, missä suoritetaan yhteiskunnallishyödyllistä työtä, ei tiede ole satunnainen vieras, vaan progressin ja sosialistisen kulttuurin ikuisesti liikkeellepaneva tekijä. Voitettuaan Pohjolan jäisen äänettömyyden, aavikkojen helteen ja vedettömyyden, sovettitiede on ulottautunut ennen luoksepääsemättömiltä Pamyrin huipuilta ennen luoksepääsemättömälle Pohjoisnavalle asti. **(Suosionosoituksia.)**

Maamme miljonat kansalaiset ovat jokapäiväisessä työssään yhteydessä tieteellisiin laitoksiin ja tieteellisiin tutkimuslaitoksiin, jotka niin sankkana verkkona peittävät aluettamme, käyttäen hyväksi ja pitäen ohjeenaan niiden apua ja neuvoja.

Neljäkymmentä vuotta sitten, vanhalla Venäjällä pidettiin Kansainvälisen geologisen kongressin VII sessia. Geologiset kaaderit olivat silloin vähälukuiset, vaikkakin heidän keskuudessaan jo loistivat sellaiset koko geologiselle maailmalle tunnetut tähdet kuin nykyään kuolleet akateemikot Karpinskij ja Tshernyshev.

Itse geologiset laitoksetkin olivat silloin mitättömiä. Nykyään Sovettien maan geologisessa palveluksessa on tuhansia geologeja, tieteellisiä työntekijöitä ja kymmeniä geologisia tieteellisiä tutkimuslaitoksia ja tieteellisiä tuotantolaitoksia niin keskuksessa kuin varsinkin paikkakunnilla.

Kaikista näistä saavutuksista me olemme kiitollisuuden velassa suurelle kommunistiselle puolueellemme ja sovettihallituksellemme **(suosionosoituksia)**, jotka ovat luoneet meidän tieteelliselle työllemme sellaiset ehdot, joista me ylpeilemme koko maailman edessä.

Me olemme ylpeitä siitä, että olemme maailman kaikkein demokraattisimman maan poikia, että valtiomme politiikan perustana on rauhan kaikinvoimainen suojeleminen koko maailmassa. Me olemme ylpeitä ja onnellisia siitä, että meidän elämäämme, meidän hyvinvointiamme, meidän vapauttamme suojelee suuri Stalinilainen Konstitutsio. **(Suosionosoituksia.)** Meidän tieteellisen työmme perusasettamuksena on ennenkaikkea edistää suuren sosialistisen synnyinmaamme kukoistusta ja mahtia, synnyinmaamme, joka on siinä asuvien lukuisten kansojen veljesliitto.

Meillä on luja vakaumus siitä, että kaikilla tänne kongressiin kokoontuneilla eri maiden edustajilla on yhteinen ajatus, yhteinen halu työskennellä rauhan hyväksi koko maailmassa, että me kaikki suurella inholla ja suuttumuksella suhtaudumme jokaiseen yritykseen rikkoa rauha, vetää ihmiskunta veljesmurhasotaan, käyttää tieteellisiä saavutuksia ei taisteluun luonnonvoimien valloittamiseksi ja niiden käyttämiseksi kaikkien ihmisten hyväksi, vaan heidän keskinäiseen tuhoamiseensa. Tieteen kutsumuksena on palvella ihmiskunnan onnea ja iloa, sen kulttuurin progressia.

Lujalla vakaumuksella, että kongressimme työ tulee tapahtumaan juuri tähän suuntaan, minä toivon sille täydellistä menestystä. **(Jatkuvia suosionosoituksia.)**

SSSR:n puolustuksen lujittamisen lainan merkintä Kiestingissä

Rajonin säästökassan antamien tietojen mukaan on Kiestingin rajonissa realisoitu SSSR:n puolustuksen lujittamislainaa yhteensä 293.590 ruplan arvosta.

Parhaiten on levitetty lainaa Sohjanan, Heinäjärven ja Ruvan selsovettien alueella.

Huonoimmin lainan realisointi kulkee Kuorilahden, Lohilahden, Suvannon ja Oulangan selsovettien alueella.

Parhaimmin on työntekijät vedetty lainan merkintään rajonin keskuksessa Kiestingissä. Kansanoikeuden työntekijät ovat jokainen merkinneet lainaa enemmän kuin kuukauden palkalla. Samoin kirjapainon työläiset ja rajonin valistusosasto.

Huonoimmin ovat merkinneet lainaa lespromhoosin, yhteyslaitoksen ja raipotrepsojuzin työntekijät.

Lainan levitystyö jatkuu edelleen koko rajonin mittakaavassa. Muutamissa selsoveteissa on havaittavissa itserauhoittuneisuutta. Esim. Oulangan, Niskan, Lohilahden ja Kuorilahden selsoveteissa. Rauhoittumisella ei ole sijaa ennenkuin tehtävä on täydellisesti täytetty.

M. Kannojev.

Yhtenäinen politpäivä

Kolomna, 22 heinäk. (TASS). Kolomnan Kuibyshevin nim. om. konerakennustehtaalla pidettiin yhtenäinen politpäivä, johon osallistui yli 9.000 työläistä. Selostuksen uudesta vaalilaista teki NKP(b):n KK:n agitatsio- ja propagandaosaston johtaja tov. A. I. Stetskij. Kokous lähetti tulisen tervehdyksen kansojen johtajalle tov. Stalinille.

Lujitettava mekanisoitua metsäpunktia

Organisatoorisille kysymyksille on puolue aina antanut ja antaa suuren merkityksen. NKP(b):n XVII edustajakokouksessa toveri Stalin selostuksessaan sanoi:

"Sen jälkeen, kun on annettu oikea linja, sen jälkeen kun on annettu kysymyksen oikea ratkaisu, asian menestys riippuu organisatsiotyöstä, taistelun järjestämisestä puolueen linjan toteuttamiseksi, ihmisten oikeasta valinnasta, johtavien elinten päätösten toimeenpanon tarkastamisesta".

Tämä totuus todennäköisesti on vielä huonosti omaksuttu Metsäteollisuuden kansankomissariaatissa. Organisatooriset puutteellisuudet ja sekavuus johtamisessa ovat yhtenä tärkeimpänä syynä metsäteollisuuden kelvottomaan työhön. Jokaisen metsäpunktin luetteloissa on ihmisiä enemmän kuin riittävästi, virkoja ja nimityksiä on liiaksikin, mutta tämän takana ovat edesvastuuttomuus ja yksilövastuun puute työn johtavan renkaan — mekanisoidun ajon — johtamisessa. Tämä tilanne myötävaikuttaa fasistisen vakoilun trotskilais-buharinilaisten agenttien tuholais- ja diversiotyöhön.

Hallituksen helmikuun 16 päivän päätöksessä on osoitettu mekanisoidun metsätyöpunktin organisatooristen kysymysten yksinkertainen ja selvä ratkaisu. Tästä huolimatta koko ensimmäisen vuosipuoliskon ajan työtä on tehty vanhaan tapaan: mekanisoidut metsätyöpunktit oli eroitettu lespromhooseista vain muodollisesti ja todellisuudessa ne eivät olleet itsenäisiä talouslaitoksia — johtamisrakenne jäi entiseksi. Vasta nyt, neljä kuukautta kestäneen pitkityksen jälkeen, Metsäteollisuuden kansankomissariaatti julkaisi "Asetuksen mekanisoidusta metsätyöpunktista".

Uuden Asetuksen mukaan mekanisoidun metsätyöpunktin on tultava taloudellisesti kannattavaksi tuotannolliseksi laitokseksi, joka työskentelee metsässä ympäri vuoden. Laaja kompleksimekanisointi ja työläisten vakituiset kaaderit muodostavat mekanisoidun metsätyöpunktin tuotannollisen toiminnan perustan. On selvää, että tämän perustan luominen ja lujittaminen ei ole yhden päivän työ, vaan Metsäteollisuuden kk:n ja sen elimien, kaikkien metsäteollisuuden tuotannossa työskentelevien tuotannollisten ja tieteellisten työntekijöiden asia. Eihän vielä ole löydetty käytännöllistä ratkaisua kompleksimekanisoinnin monille peruskysymyksille. Yhden kuutiometrin ajaminen traktorilla yhden—kahden kilometrin matkalla maksaa nyt enemmän kuin saman kuutiometrin kuljetus ylävarastosta alavarastoon 10—15 kilometrin matkalla. Kuormauksessa ja purkauksessa ainoita agregaatteja ovat terrikat ja nekin useimmissa tapauksissa ovat toimettomia. Melkein yhdelläkään metsätyöpunktilla ei ole riittävää määrää vakituisia työläisiä. Kaikkien näiden kysymysten ratkaisun eteenpäin viemiseksi on organisatoorisesti uudestijärjestettävä, tehtävä loppu vallitsevasta sekavuudesta, yksilövastuun puuttumisesta, edesvastuuttomuudesta.

Organisatsionikysymyksen naula on ihmisten valinnassa ja täytäntöönpanon tarkastamisessa. Onko meillä ihmisiä, joiden joukosta voidaan nostaa tuotannon mainioita johtajia, komentajia? Tietenkin on. Monien päähallintojen johtajien ja trustien tirehtöörien valitukset "ihmisten puuttumisesta" eivät merkitse mitään muuta kuin heidän omaa avuttomuuttaan. Jokaisella metsätyöpunktilla on mainioita stahanovilaisia. On paljon kokeneita brigadiireja, kyvykkäitä kymppejä. Monilla metsätyöpunkteilla on teknillisesti lukutaitoista nuorisoa, joka on joku aika sitten tullut metsäteknikumeista. Nämä kaaderit voivat nostaa keskuudestaan erilaisia metsätyömestareita. Metsäteollisuus ei myöskään ole niin köyhä ammattitaitoisimmistakin kaadereista, jotka, valitettavasti, enimmäkseen ovat lespromhoosien ja trustien kanslioissa tuotannon ratkaisevilla aloilla työskentelemisen asemesta. Tässä suhteessa on kuvaava Veliko-Ustjuzhskin lespromhoosin esimerkki, jossa mekanismien työtä johtavat aivan lukutaidottomat ihmiset ja samaan aikaan ei löydy paikkaa insinööreille, joita viimeisen vuoden aikana on kymmenkunta matkustanut pois Veliko-Ustjuzhskin lespromhoosista.

Rohkeasti on nostettava parhaita, tarkastettuja ihmisiä johtaviin tehtäviin, poliittisesti kasvatettava näitä ihmisiä, kohotettava heidän teknillistä ammattitaitoa — tässä tie kaaderikysymyksen ratkaisemiseen. Rinnan tämän kanssa jokaisen työntekijän on saatava täsmällisesti määritellyt oikeudet ja velvollisuudet, on täydellisesti vastattava hänelle uskotusta tehtävästä. Ainoastaan tällä ehdolla voidaan saada aikaan täytäntöönpanon tarkastus, jota ilman minkäänlainen ohje ei johda tulokseen.

Puolue ja hallitus vaativat metsäteollisuuden työntekijöiltä mekanisoimisen bolshevistista omaksumista. Kolmannen viisivuotisen aikana Metsäteollisuuden kk:n konemäärä tulee suunnattomasti kohoamaan — meillä tulee työskentelemään lähes 10.000 traktoria, yhtä paljon autoja, 700—800 veturia jne. Ainoastaan toivottomasti jälellejääneet ihmiset voivat pitää kiinni entisistä työmetodeista. Sesonkilaisuus, toimeenpanevan komitean narjadi työvoimalle — se on metsäteollisuuden eilinen päivä. Stalinilaisen Konstitutsiokauden, valmistauduttaessa yleisen, tasa-arvoisen ja välittömän vaalioikeuden pohjalla, salaisen äänestyksen vallitessa Korkeimman Sovetin vaaleihin, kukaan ei anna metsätyöntekijöille oikeutta luottaa hallinnollisiin toimenpiteisiin työvoiman hankkimisessa metsään. Se aika on mennyt ohi, jolloin kolhosnikat tulivat metsätyömaille suurina joukkoina ja täyttivät metsätyöläisten puolesta tuotantoplaanin.

Mekanisoitu metsätyöpunkti vakituisine työläiskaadereineen on työmme perusta ja ratkaiseva osa. Mekanisoidun metsätyöpunktin lujittaminen, ensivuorossa organisatoorinen lujittaminen, on metsäteollisuuden kaikkien työntekijöiden tärkein tehtävä.

"L. P".



UITTO SUOJUN JOELLA

KUVASSA: tukkien lasku Sojurvan portilla. Oikealta vasemmalle: brigadiiri MARIA PUTHTSITSKA, MARIA VILHELM ja OLGA RATKINA.

(Foto — Ankudinov.)

Huono valmistautuminen häiritsee uittotöitä

Sompa, 25 heinäk. (Omalta erikoiskirjeenvaihtajalta). Kemin vastuulla ei kahteen viikkoon ole ollut puutavaraa. 10 lajittelukonetta on toimettomina. Huono valmistautuminen uittoihin häiritsee uittotöitä.

Honkala.

Kirjeisiimme vastataan

"SÄÄMÄJÄRVEN TRAKTORIBAASALLA AMMATTILIITTOTYÖ HEIKKOA"

Ammattiliittoneuvosto tiedoittaa, että huhtik. 17 p:nä lehdessä julkaistulla ylläolevalla otsikolla oleva kirjoitus on paikkansa pitävä. Julkaisun jälkeen on toiminta elpynyt huomattavasti. M.m. tällä kertaa rakennetaan uutta klubitaloa, jossa tulee olemaan tilava katsomosali, kabinetit piiritoimintaa varten ym.

Uittotilanteesta Kemin uittokonttorin alaisilla uittotyömailla

(Telefonitse omalta erikoiskirjeenvaihtajaltamme)

Heinäkuun 20 päivään mennessä on otettu uittoon 664.882 fm puutavaraa, josta määrästä laskettu uittoon 661.818 fm. Vastuille on saapunut vasta 188.328 fm eli 30 prosenttia uitossa olevasta puutavaramäärästä.

Kemin vastuulle on saapunut 90 tuhatta fm puutavaraa, josta määrästä on sortteerattu heinäkuun 20 päivään mennessä 88.920 fm ja vastaanottopunkteille luovutettu 82.170 fm.

Kemin uittokonttorin alaisilla uittotyömailla pitäisi plaanin mukaan olla 1.270 työläistä, mutta tällä kertaa uitoissa työskentelee 951 työläistä. Stahanovilaisten riveihin kuuluu vain 101 työläistä.

Tunkuan rajonin, Ohtajoen uiton etupää on kulkenut ainoastaan 60 km. (uitettava matka 135 km) ja uitto on tällä kertaa Yläjärvessä, Uhtuan uitto on kulkenut vasta Ala-Kuittijärveen saakka ja Tsirkka-Kemin uitto on 15 km. päässä Jyskyjärvestä.

Uitot sujuvat huonosti. Kemijoki on vähävetinen, jonka vuoksi puut jäävät kiviin kiinni. Puutavara saapuu vastuille sallimattoman hitaasti.

T. H.

T. KORRADOV

Espanjan kansa voittaa

Espanjan kansan sankarillinen taistelu fasistisia kapinoitsijoita ja interventtejä vastaan on astunut uuteen nousukauteen, jota todistaa tasavaltalaisten hyökkäys keskisellä rintamalla.

Espanjan taantumukselliset kenraalit, nostettuaan kapinan parlamenttivaaleissa kansanrintaman puolueiden saavuttaman voiton tuloksena muodostettua laillista hallitusta vastaan, rakensivat laskelmansa verrattain helposti saavutettavalle voitolle. Kapinallisten puolella esiintyivät ulkomaalainen legioona ja Espanjan fasistien pettämät marokkolaiset sotajoukko-osastot, jotka muodostivat huomattavan aseellisen voiman. Mutta laillisella hallituksella ei siihen aikaan ollut vakituisia sotajoukkoja, jotka olisivat muodostaneet vastavoiman marokkolaisille ja ulkomaalaisen legioonan rosvolaumoille.

Kapinallisten laskelmat tasavallan hallituksen kukistamisen mahdollisuudesta ja Espanjan kansalle fasismin ikeen säiyyttämisestä perustuivat pääasiallisesti hitleriläisen Saksan ja fasistisen Italian välittömään osallistumiseen sotilas-fasistisen kapinan valmistamiseen Espanjassa ja sitä seuraavaan italialais-saksalaiseen interventsioon. Espanjan fasistit luulivat, että aseistuksen ja ihmisvoiman saaminen saksalaisilta ja italialaisilta fasisteilta saa aikaan Espanjassa taistelevissa voimasuhteissa sellaisen muutoksen, joka antaa taantumuksellisille voimille mahdollisuuden toteuttaa katalat hankkeensa Espanjan tasavaltaa vastaan siitä huolimatta, vaikka laillinen hallitus nojaa Espanjan kansan valtavan enemmistön kannatukseen.

Tuskin tarvinnee erikoisesti alleviivata, että Saksan ja Italian osallistuminen sotilas-fasistisen kapinan järjestämiseen, ja sittemmin niiden interventsio Espanjassa, eivät lainkaan olleet lähtöisin ideologista luonnetta olevista lähteistä. Kuumeisesti valmistautuen uusien alueiden valtaussotaan, Saksa ja Italia pyrkivät valloitustarkoituksiaan varten käyttämään Espanjaa ja sen alueita pohjois-Afrikassa, Välimerellä ja Atlannilla.

Saksan vaikutusvallan lujittuminen Espanjassa auttaisi Ranskan saartamista Saksan vasallivaltioitten avulla. Tiedetään, että Hitler pitää Ranskaa Saksan imperialismin "perinnöllisenä" vihollisena. Saksan fasismin tukikohtien muodostaminen Välimerellä ja Atlantilla huomattavasti lujittaisi hitleriläisen Saksan asemaa myöskin tulevassa taistelussa siirtomaiden uudelleen jakamisesta.

Fasistisen Italian suunnitelmilla on samanlainen agressiivinen luonne. Italia pyrkii fasistisen marionettihallituksen Espanjassa muodostamisen kautta hankkimaan itselleen valta-aseman Välimeren länsiosassa, heikentääkseen Ranskan ja pääasiallisesti, Englannin asemaa, jotka ovat siellä italialaisen imperialismin pääkilpailijoita.

Ei saa aliarvioida myöskään fasistisen interventsion taloudellista pohjaa Espanjassa. Jo ennen sotilas-fasistisen kapinan alkamista Espanjan kapinallisten ja Saksan ja Italian teollisuusyhtymien välillä oli solmittu sopimuksia, joiden mukaan kapinallisten päästessä voitolle Espanjan talouden hallitsevat kukkulat joutuvat kokonaisuudessaan saksalaisen ja italialaisen finanssipääoman käsiin.

Italialais-saksalaisen fasismin johtavan osuuden espanjalaisten kenraalien taantumuksellisessa salaliitossa Espanjan tasavaltaa vastaan määrittelevät samalla myöskin vakavat sisäpoliittiset tekijät. Kansanrintaman voitto Espanjassa teki suuren vallankumouksellistuttavan vaikutuksen kaikkien fasismin vallan alla olevien maiden ja ensitilassa Saksan ja Italian poliittiseen tilanteeseen. Kansanrintaman voitto selvästi ja havainnollisesti osoitti fasististen valtioiden kansoille tien vapauteen fasismin hirmuvallasta. Tämän johdosta saksalaisten ja italialaisten fasistien rikollinen interventsio pyrkii pidättämään kurjuuden ja oikeudettomuuden äärimmäiseen rajaan fasismin saattamien Saksan ja Italian kansanjoukkojen vallankumouksellisen liikkeen syventymistä.

Espanjan kansanjoukkojen sankarillisuus kumosi kaikki Espanjan kapinallisten ja italialaissaksalaisten interventtien laskelmat. Sodan ensivaiheessa Saksa ja Italia lähettivät Espanjan kapinallisille lentokoneita, tankkeja, tykkejä ja runsaasti varustivat niitä sotatarpeilla, mutta karttoivat vakituisten sotajoukkojen joukkolähetystä Espanjaan. Tämä taktiikka oli huomattavassa määrässä selitettävä sillä, että suurten sotilasosastojen lähettämistä Espanjaan on mahdoton salata väestöltä, joka avoimen vihamielisesti suhtautuu fasistiseen interventsioon Espanjassa. Sitäpaitsi saksalais-italialaiset fasistit luulivat, että mahtavilla saksalais-italialaisilla ilmailuvoimilla, tankkiosastoilla ja tykistöllä he saavuttavat voiton yksinomaan marokkolaisten ja ulkomaalaisen legioonan voimilla.

Nämä toiveet pettivät. Espanjan tasavalta kykeni asettamaan fasististen ilmailuvoimien ja tankkien vastapainoksi omat ilmailuvoimansa ja tankkinsa, jotka laadultaan osoittautuivat olevan huomattavasti korkeammalla interventtien ilmailuvoimia ja tankkiosastoja. Kapinan alkuaikana tuoduista ulkomaalaisesta legioonasta ja marokkolaisista joukoista ei jäänyt paljon mitään jälelle jo kansalaissodan ensimmäisinä kuukausina. Saksalaisten ja italialaisten fasistien täytyi tämän vuoksi interventtien lopullisen häviön välttämiseksi siirtyä vakituisten sotajoukkojen joukkomittaiseen Espanjaan lähettämiseen "vapaaehtoisten" osastojen muodossa, mikä tavattomasti on kärjistänyt Saksan ja Italian sisäistä tilannetta.

Hitleriläinen Saksa ja fasistinen Italia eivät ole onnistuneet saamaan aikaan toivottavaa käännettä sotatoimien kulussa. Osittaisella menestyksellä, jonka kapinalliset ja interventit saavuttivat pohjoisen rintaman Biskajan osalla, ei ole siinä suhteessa ratkaisevaa merkitystä. On selvää, että kansalaissodan kohtalo ratkaistaan Espanjassa muilla rintamilla, ensitilassa keskisellä rintamalla, jolla tasavaltalaisten ylivoima tulee päivä päivältä yhä tuntuvammaksi.

Espanjan hallituksen reorganisoinnin ja Negrinin johtaman uuden hallituksen toteuttaman kaikkien voimien mobilisoimisen politiikan tuloksena taistelu fasistien voittamiseksi on astunut Espanjassa ratkaisevaan vaiheeseensa, joka epäilemättä johtaa kapinalliset ja interventit täydelliseen tuhoon.

Kansalaissodan pitkistyminen Espanjassa on selitettävissä pääasiallisesti italialais-saksalaisen interventsion suurilla mittasuhteilla, johon kuten tiedetään, osallistuvat vakituisten sotajoukkojen, ilmailuvoimien, tankkiosastojen ja tykistön ohessa myöskin Espanjan rannikkojen läheisyyteen keskitetyt Saksan ja Italian yhdistyneet merisotavoimat. Hitleriläisen Saksan ja fasistisen Italian onnistui tätä tietä syventää kansalaissotaa Espanjassa, mutta ne eivät voi estää Espanjan kansan lopullista voitonjuhlaa. Espanjan kansa voittaa, huolimatta siitä, vaikka sen täytyy voittaa ei ainoastaan kapinallisten ja italialais-saksalaisten interventtien painostus, vaan vieläpä kuuluksi tulleella "sekaantumattomuuspolitiikalla" verhottu Englannin ja Ranskan sabotaasi.

On mainittava, että kapinallisten ja interventtien tuhoaminen olisi voinut tulla toteutetuksi paljon pikemmin ja huomattavan pienemmällä ponnistuksien hinnalla, jos kansanrintamaan kuuluvat puolueet olisivat aikanaan kuunnelleet Espanjan kommunistisen puolueen ääntä.

Espanjan kommunistinen puolue jo seuraavana päivänä sotilasfasistisen kapinan alkamisen jälkeen heitti tunnuksen — "Kaikki voittoa varten". Heittäen tämän tunnuksen poliittisen hetken keskeisimpänä tunnuksena, kommunistinen puolue lähti siitä, että sotavoitto merkitsee myöskin revolutsion voittoa Espanjassa.

Juuri kommunistinen puolue asetti kysymyksen vakituisen kansanarmeijan perustamisesta yleisen asevelvollisuuden käytäntöönoton tietä, sekä myöskin että hallitus toteuttaa oikeaa reservien muodostamispolitiikkaa. Juuri kommunistinen puolue vaati armeijan päällystön puhdistamista avoimista ja salaisista kavaltajista sekä kyvyttömistä komentajista, jotka ovat vastuussa tasavallan sotajoukkojen monista tappioista. Nimenomaan kommunistinen puolue vaati yhdistetyn pääesikunnan muodostamista Espanjan kaikkien rintamien johtoa varten. Kommunistinen puolue vaati mahtavan sotatarveteollisuuden luomista, joka kykenee tuottamaan nykyaikaiselle sodankäynnille välttämättömiä aseita. Lopuksi kommunistinen puolue päättävästi vaati kapinallisten 5:nnen kolonnan säälimätöntä likvidointia.

Largo Caballeron johtama hallitus itsepintaisesti sulki korvansa kommunistisen puolueen vaatimuksilta. Se karttoi näiden vaatimusten täyttämistä, jotka olivat pääedellytyksenä kansalaissodan voittoisalle päättymiselle Espanjassa tasavallan hyväksi.

Mutta Espanjan kansanjoukoille kommunistisen puolueen asettamusten oikeaperäisyys oli selvä. Näiden asettamusten oikeaperäisyys tuli erikoisen silminnähtäväksi trotskilais-fasistisen kapinan yhteydessä Barcelonassa, joka sellaisenaan oli fasismin yritys iskeä puukko Espanjan vallankumouksen selkään.

Largo Caballeron hallituksen täytyi erota, ja sen tilalle muodostettiin uusi hallitus, joka astui kommunistisen puolueen vaatimusten toteuttamisen tielle, joka on ainoa oikea tie ratkaisevaan voittoon fasismista.

Espanjan tapahtumilla **on** yleismaailmallis-historiallinen merkitys, sillä Espanjassa taistellaan uusityyppisen demokraattisen parlamentaarisen tasavallan puolesta. Espanjan kommunistisen puolueen pääsihteeri tov. José Diaz kommunistisen puolueen KK:n laajennetussa pleenumissa maaliskuun 5 päivänä 1937 lausui:

"Me taistelemme hävittääksemme sen aineellisen perustan, johon taantumus ja fasismi nojautuvat, sillä ilman tämän perustan hävittämistä todellinen poliittinen demokratia on mahdoton.

Taistelumme tarkoituksena on **hävittää puolifeodaalisen Espanjan aineellinen perusta, lopullisesti poistaaksemme fasismin juuret**".

Espanjan kansan voitto antaa kuolettavan iskun ei ainoastaan Espanjan fasismille, vaan murtaa fasismin herruuden myöskin Saksassa ja Italiassa. Espanjan kansan sisällöltään syvästi kansallisella taistelulla on selväpiirteinen kansainvälinen luonne, mikä on saanut erittäin kirkkaan määritelmänsä kansojen johtajan toveri Stalinin tunnetussa historiallisessa telegrammissa tov. José Diazille:

"Sovettiliiton työtätekevät täyttävät ainoastaan velvollisuutensa, antaessaan voimiensa mukaista apua Espanjan vallankumouksellisille joukoille. He ovat tehneet itselleen selväksi, että Espanjan vapauttaminen fasististen taantumuksellisten ikeestä ei ole espanjalaisten yksityisasia, vaan — koko etumaisen ja progressiivisen ihmiskunnan yhteinen asia".

Stahanovilaisella työllä heinänkorjuussa ratkaistaan karjatalouden rehuperusta

Esimerkillisiä heinänkorjaajia

Vieljärven rajonin Kolatselän selsovetin alueen kolhoosissa "Stalinets" on 70-vuotias **Jevdokei Kohlajeva**. Korkeasta iästään huolimatta on hän esimerkillinen uradnikka esim. heinätöissä. Koko heinänkorjuun ajan on hän ylittäen täyttänyt päivittäisen työnorminsa nuorempien rinnalla.

Hänen tapaisiaan aktiivisia kolhosnikkoja ovat myöskin **Tatjana Pukkijeva** ja **Tatjana Kuusina**. Päivän niittonormin ollessa 25 aaria, niittävät he jatkuvasti koko heinänkorjuuajan 36 aaria ja ylikin päivässä.

Kolhoosissa toimii yhteiskunnallinen ruokala, jossa on järjestetty erikoisannokset työnorminsa ylittäville heinänkorjaajille. Heille annetaan maitoa ja voita ylimääräisesti sen mukaan kun normi tulee ylitettyä.

Hyvin on kolhoosin heinätyöt organisoitu myöskin siinä suhteessa, että lespromhoosista lomalla olevat kaaderit, kolhoosin jäsenet, käyvät aktiivisesti kolhoosin heinätöissä.

Päivällistuntien ajaksi on kolhoosissa organisoitu lehtien ääneenlukua. Luetaan ainehistoa Korkeimman sovetin vaaleihin valmistautumisesta ja selvitetään, miten vaalit tulevat tapahtumaan uuden vaalisysteemin mukaan.

U. K.

Kun on hyvä elää niin työ luontuu

Heinäkuun 2 päivä alkoivat heinätyöt Kiestingin rajonin Kuorilahden selsovetin alueella. Kuorilahden kolhoosista lähtivät vanhuksetkin mukaan heinätöihin metsänurmille.

Eivätkä ukot suotta lähteneetkään. Ihmeitä näytti kolhoosille ensimmäinen heinänkorjuuviikko.

Parhaiten työskenteli **Matro Kuznetsovan** brigadi, jossa työskentelee 3 keski-ikäistä kolhosnikkanaista, jotka ovat aina omalla esimerkillään vetäneet joukot mukaan, ja yksi yli 60-vuotias Juho Ivanov.

Itse brigadiiri Matro Kuznetsova on kaikkialla ensimmäisenä. Ei löydy sitä maataloustyötä, jossa hän ei olisi työskennellyt, ja aina on hänen brigadinsa ensitilalla sosialistisessa kilpailussa ja Matro itse brigadinsa ensimmäinen.

Kysymykseen siitä, miten oli mahdollista tuo tai tämä voitto, Matro vastaa yksinkertaisesti: "Työ oli ennen raskasta, aina elimme puutteessa, eikä meistä kukaan huolehtinut. Nyt rakastan työtä enemmän kuin koskaan ennen, sillä nyt se tulee yhteiseksi hyväksi ja itsekin saan tuloja työni mukaan.

Työni suunnittelen aina aikaisemmin. Järjestän työvoiman ja tiivistän työpäivän tarkkaan. Tärkein voiton ehto on se, että rakastan työtä, laahustajia ja laiskureita vihaan.

Matron brigadissa työskentelevä tov. Juho Ivanov on myöskin ikänsä tehnyt raskasta työtä.

— Sovettivalta helpotti työtämme, antoi mahdollisuuden vapaaseen elämään — puhuu Ivanov. — Tunnen kolhoosin omakseni, ja siksi vanhuudestani huolimatta lähdin nytkin heinänkorjuuseen, vaikkapa vain kekoja laittamaan.

Ensimmäisen kymmenpäivän aikana Matron brigadi täytti tehtävänsä 195 prosentilla. Jokainen brigadin jäsen ylitti päivänorminsa. Useat toisetkin brigadit täyttivät hyvin tehtävänsä heinänkorjuun ensiviikolla.

Kolhoosin yleinen kokous käsitteli ensimmäisen työviikon tulokset ja merkitsi ne kolhoosimme oloissa harvinaisiksi. Kokous vakuutti, että heinänkorjuuplaani tulee täytettyä määräaikaan mennessä.

Seuraavaksi viikoksi brigadit lähtivät niityille iloisina hyvistä alkutuloksista ja vakuuttivat kolhoosin kokoukselle saavuttavansa vielä korkeampia tuloksia, sillä nyt ryhdyttiin brigadien väliseen sosialistiseen kilpailuun.

I. I.

Yhä vielä hitaat tempot

Iljinskin selsovetin alueella on heinää korjattu ainoastaan 20 pros. plaanista.

Syy temppojen hitauteen on siinä, että ei ole aikanaan varustettu heinäseipäitä eikä haasiatarpeita. Tämä tehtävä olisi tullut muistaa jo talvella. Huonosti edistyvät heinätyöt kolhoosi "Nuortevassa" jossa on täytetty 27 pros. plaanista. Mutta vielä huonommin Jieskelässä, jossa on täytetty vain 10 pros. Viikatteita on vähän ja huonolaatuisia.

Parhaimpia viikatteella niittäjiä kolhoosi "Krasnojeselossa" on **Kuttijeva**, joka täyttää norminsa 108—110 pros. Hyvin työskentelevät käsin haravoitsijat **Kuttijeva, Junkina** ja **Jermolajeva**, joista kukin täytti norminsa 152 pros.

Pahimpia rokuloitsijoita ovat Fekla Vasiljeva, Nastja Gavrilova ja Maria Sanshina.

"Vasiljevin" kolhoosin parhaat viikatteilla niittäjät ovat **Aleksei Fomin** ja **Sergei Kostin**, jotka kumpikin täyttävät normin 150 pros. Niittokoneella niittää tov. **Sonshin**. Normi on 3 ha, niittää 3½ ha.

Nuortevan kolhoosin parhaimpia niittäjiä on **Aleksandra Vasiljeva**, joka niittää pientareita ja täyttää norminsa 112 pros.

Minkäänlaista sosialistista kilpailua ei ole järjestetty. "Vasiljevissa", Sieksellä, Kusminassa ja Jieskelässä ilmestyy seinälehti.

A. M. Lekander.

Enzimäizhet kyhlähät

Anus, ijuljankuuda. Ruis valgeni. Jyvä on jo kova. Voibi zavodie leikata.

Ah, mittuine vessel on nygöi peldoloile. Pajatetah lindushet. Kiivruine veselgöitäv kai pellot. Konza virut piendarel i kuundelet kiivrusen pajuo, kaikel sydämel on vessel...

Erähät Anuksen seljsovetan kolhozat jo zavodittih leikata ruista. Naprimer kolhoza "II pjatiletka" jo leikkuav kahtenna päivännä. Egläi ehtäl tämän kolhozan peldoloil sai nähtä enzimäizhet kyhlähät. Tänäpäi zavodji rugehen leikavon kolhoza "Krasnyi putilovets".

Ei hätkie proiji aigua, konza kai rajon zavodiu leibyviljon kerävön. Tänä sygyzyn, enzi kerran koko iäs, Anuksen peldoloile rubieu ruadamah 4 severnoida kombainua.

I. Tshenshijev.

Heinätöissä huono johto Tunkualla

Heinäkuun 20 päivään mennessä on Tunkuan rajonin heinänkorjuuplaani täytetty vasta 24,8 prosentilla, eli 1.450,98 tonnia, silloin kun plaani edellyttää 5 840 tonnia.

Parhaiten edistyy heinänkorjuu Kesäjärven selsovetin (puheenjohtaja tov. **Potapov**), alueella, jossa plaani on 80 tonnia ja siitä on korjattu heinää 37 tonnia. Myöskin Kevätjärvellä (puheenjohtaja tov. **Petrov**) on plaanin edellyttämästä 370 tonnista korjattu heinää 155,1 tonnia.

Mainittujen selsovettien kintereillä kulkevat Ahvananniemen selsovetti (puheenjohtaja tov **Tihonov**) ja Suikujärven selsovetti (puheenjohtaja tov. **Gofkin**). Sensijaan Kesäjärven, Niikkanvaaran, Kurjusvaaran, Lusmavaaran ja Kristananvaaran selsovetit eivät ole päässeet vielä 15 prosenttia pitemmälle plaanin täyttämisessä.

Tällainen laahustaminen heinänkorjuussa johtuu siitä, että työ on organisoitu huonosti. Kaikkea työvoimaa ei ole vielä mobilisoitu heinänkorjuuseen. Sosialistista kilpailua ei ole organisoitu.

Rajonin tpk ja maaosasto johtavat heinänkorjuuta välinpitämättömästi ja siitä johtuu, että selsovetitkaan eivät sen paremmin suhtaudu tähän mitä tärkeimpään tehtävään. Näiden kaikkien elimien on muistettava, että heinänkorjuuplaanin täyttämättä jättäminen on valtiokurin rikkomus, joka johtaa toiseen valtiokurin rikkomukseen — repeämään karjanhoitoplaanin täyttämisessä.

Juuri nyt ratkaistaan karjanhoitoplaanin täyttämisprobleemi, täyttämällä heinän ja muun rehun korjuuplaanit täydellisesti.

A. Piivojev.

Äänisenrannan maaosasto ei kiirehdi

Äänisenrannan rajonin maaosaston johtajan tov. Rugatshevin antamien tietojen mukaan on heinänkorjuuplaanista täytetty ainoastaan 24 prosenttia.

Kolhooseissa on kyllä niittokoneita, mutta suurin osa niistä on epäkunnossa. Esim. Namojevin selsovetissa ei ole yhtään käyttökelpoista niittokonetta.

Yksikään kolhoosi ei ole vielä lopettanut heinänkorjuuta, viljankorjuun on aloittanut ainoastaan Leninin nim. om. kolhoosi (Viitanan selsovetti). Painorehun valmistukseen ei myöskään ole ryhdytty.

Maaosasto on lähettänyt selsovetteihin työntekijöitään, mutta ratkaisevia tuloksia niiden työstä ei näy, eikä maaosasto ole myöskään kontrolloinut työntekijäinsä työtä.

Ellei Äänisenrannan maaosasto turvaa heinänkorjuuseen bolshevistista johtoa ei se voi täyttää karjanhoitoplaaniakaan.

R. K.

Kuntikylän kolhoosin opittava Niskan kolhoosilta

Niskan selsovetin alueella (Kiestingin rajoni) alettiin heinätyöt ajoissa. Mutta siitä huolimatta, että työt ovat olleet käynnissä jo kaksikymmentä päivää on suunnitelmasta täytetty vasta yksi viidesosa.

Huonoimmin työskennellään Kuntikylän kolhoosissa. Siellä on plaanista toteutettu vasta 10 pros. Kuntikylän kolhoosin puheenjohtaja **Kirilä Piivojev** ei taistele heinätöiden aikanaan suorituksen puolesta. Sensijaan hän puhuu, että ei voi suorittaa heinätöitä ajallaan. Näillä mielipiteillään hän demobilisoi kolhoosin jäsenetkin.

Niittokone, joka on taloudessa, toimii vain silloin tällöin. Työkuri on huono. Piivojev ei yritäkään käyttää hyväkseen olevia mahdollisuuksia mobilisoimalla työhön kaikki taloudessa olevan työvoiman.

Niskan kylässä on tilanne kokonaan toinen. Kolhoosin puheenjohtaja tov. **Stafei Kundoserov** on hyvin järjestänyt työnsä. Niskan kolhoosin jokainen jäsen on velvollisuuden tuntoinen heinätöiden ajallaan suorittamiseksi.

Huolimatta siitä, että taloudessa on vain 50 pros. tarvittavasta työvoimasta, heinätyöt kulkevat kahta kertaa nopeammin kuin Kuntikylässä.

Jokainen kolhosnikka, joka vain vähänkin kykenee suorittamaan vaikka vain toisarvoistakin työtä, on asettunut paikalleen ja kyvykkäämmät on siirretty heinätöihin. Karjanhoitobrigadikin työskentelee keskipäivällä lähinurmilla.

Aurinkoisina luokopäivinä auttavat selsovetin työntekijät ja lomalla olevat oppilaatkin omaa talouttaan suuressa tehtävässä. Esim. 17 päivä heinäkuuta olivat kaikki niityllä. Ja tulokset eivät olleetkaan huonot. Sinä päivänä suoritettiin 4,5 pros. yleisestä tehtävästä.

Kuntikylän ja Niskankylän välillä on vain 10 km. matka, mutta töiden suorituksen välillä on kymmenkertainen ero. Kirilä Piivojevin on otettava oppia Kundoserovilta ja järjestää työnsä samalla tavalla. Se kolhoosin puheenjohtaja, joka ei turvaa heinänkorjuuplaanin täyttämistä aikanaan, rikkoo Sovettivaltion kuria.

M. K.

Painorehusäiliöt ääriään myöten täyteen

Tunkuan rajonin 29 selsovetista vasta neljässä on aloitettu painorehun valmistus.

Säkäjärven selsovetissa on valmistettu painorehua 75 prosenttia plaanista. Toravaaran selsovetissa 20 prosenttia. Lehdon ja Kontiojärven selsovetissa 12 prosenttia. Jälelläolevissa 25 selsovetissa ei ole painorehua valmistettu vielä yhtään.

Tunkuan rajonielimien tulee viipymättä organisoida painorehun valmistus kaikissa selsoveteissa, erikoisesti maaosaston tulee herätä unestaan tässä asiassa.

Meidän on täytettävä karjanhoitoplaani täydellisesti ja sitä varten tarvitaan, että painorehua valmistetaan täysin plaanin mukaisesti, täytetään jokainen vanha ja uusi säiliö ääriään myöten.

Kirjeenvaihtaja.

Vieljärvellä alotettu rukiin leikkuu

Heinäkuun 21 päivä alettiin rukiin leikkuu Savinovan selsovetin kolhoosissa "Putj k kommunismu". Ensimmäisenä päivänä oli leikkuussa 7 henkilöä.

Heinäkuun 22 päivä alkoi elonleikkuu Kinelahden selsovetin kolhoosissa "Putj k sotsialismu". Siellä ensimmäisenä päivänä työskenteli 5 henkilöä.

Myöskin Saarimäen selsovetin, tov. Shdanovin nimelle omistetussa kolhoosissa on aloitettu elonkorjuu.

(Rajonilehdestä "Stalinets".)



KUVASSA: heinänkorjuu Puutosin rajonin kolhoosissa "Priboi". Ensimmäisenä niittäjien rivissä kolhosnikkanainen E. N. SAVINA.
(Foto — Z. Ivanova.)

Maaosasto ei anna niittokoneita

Kolhoosin "Vtoraja pjatiletka" (Äänisenrannan rajoni, Maasjärven selsovetti) heinänkorjuuplaani on 222 hehtaaria. Heinäkuun 19 päivään mennessä on niitetty ainoastaan 40 hehtaaria, 18 prosenttia plaanista.

Plaanin mukaan pitäisi heinänkorjuussa olla 35 niittäjää, mutta on ainoastaan 10. Enemmän kuin puolet niityistä ovat sellaisia, että voitaisiin käyttää niittokonetta, mutta Äänisenrannan rajonin maaosasto ei ole turvannut kolhoosia niittokoneella, vaikka ne seisovat melkein toimettomina eri puolilla rajonia.

Useamman kerran on kolhoosi esittänyt maaosastolle kysymyksen siitä, että Suojun kone-traktoriasema järjestettäisiin tekemään osa peltotöistä, sillä 2/3 osaa pelloista voidaan muokata traktorien avulla. Tähän mennessä ei kysymystä kuitenkaan ole ratkaistu.

Jeremejev.

Kiestingin maaosasto laahustaa

Heinätyöt koko rajonin mittakaavassa pääsivät alkuun vasta heinäkuun 6 päivänä. Vain muutamat selsovetit, kuten Oulanka, Niska, Kiestinki ym. alkoivat aikoinaan heinänkorjuun.

Rajonin maaosasto (johtaja **Piivojev**), ei ole kyennyt riittävän päättävästi taistelemaan sellaisia mielialoja vastaan, jotka suoranaisesti vastustivat heinänkorjuun ajallaan suoritusta.

Esimerkiksi Kiisjoen kolhoosin puheenjohtaja **M. Karpov** puhui, että on liian aikaista alkaa heinänkorjuu heinäkuun ensimmäinen päivä, sillä heinä vielä silloin kasvaa, ja kolhoosi ei saa riittävää satoa. Tällaisia mielialoja oli myöskin Sohjanan kolhoosin puheenjohtajalla tov. **Heikki Päättöjevillä**. Nämä mielialat olivat niin voimakkaat, että heinätyöt näissä kolhooseissa myöhästyivät viidellä päivällä.

Maaosasto ei ole alunperin asettunut heinätöiden johtoon, vaan on laahustanut perässä. Sitä todistaa se, että heinänkorjuuplaanit maaosastolta annettiin kolhooseihin vasta 28 päivä kesäkuuta ja silloinkin puhelimitse. On selvää, että jo tämä aiheutti sen, että muutamat kolhoosit eivät ajoissa ennättäneet jakaa tehtäviä brigadeille.

Yleinen heinänkorjuutehtävä koko rajonilla on 6.320 tonnia. Siitä on heinäkuun 20 päivään mennessä toteutettu vain 19,7 pros. Painorehuvalmistustehtävästä on toteutettu vain 13,5 pros.

Etutilalla ovat Kuorilahden selsovetti, jossa on plaani täytetty 30 pros. ja Vaarakylän selsovetti — 28 pros. Hännässä laahaavat Jelettijärven selsovetti — 16 pros. ja Ruvan selsovetti — 18 pros.

Tilanne on vakava. Heinänkorjuun tehtävä ei tällaisilla tempoilla tule täytettyä määräaikaan, 1 päivään elokuuta. On heti ryhdyttävä ratkaiseviin toimenpiteisiin heinänkorjuutilanteen jyrkästi parantamiseksi.

M. Kannojev.

MIHAIL GROMOV

Sovettiliiton sankari

Moskova—San Jacinto

Kaksi vuotta me harkitsimme keskeytymättömän pitkän matkan lennon suunnitelmaa. Se on pitkä aika, mutta sensijaan kaikki ne kysymykset, jotka näyttivät ennen ratkaisemattomilta, tulivat meille aivan selviksi. Me käsitimme täydellisesti edessäolevan lennon kaikki yksityiskohdat. Se toi suurta sisäistä tyydytystä ja tuotti meille iloa.

Lentokone, jolla me aioimme lentää, oli tuo sama kone, jota minä olin kokeillut aikoinani melkein kaksi vuotta. Alussa "ANT-25" omasi vain seitsemäntuhannen kilometrin lentoetäisyyden. Sen jälkeen kokeilut osoittivat, että lentokoneen poimukas päällystys täytyy vaihtaa sileään, ja lentoetäisyys kohosi vielä noin kahdellatuhannella kilometrillä. Lopuksi, kun tason etusivu oli peitetty kiiltävällä aineella, niin me onnistuimme lentämään keskeytymättä 12.400 kilometriä. Metalliset propellit kohottivat vielä enemmän lentoetäisyyttä.

Me tutkimme huolellisesti ja tarkasti koneemme. Täytyi saada selville kuinka korkealla ja nopeasti lentokoneen tuli lentää sen lentopainon muuttuessa (polttoaineen käyttämisen seurauksesta). Tuloksena saatiin sellainen ainehisto, joka antoi mahdollisuuden jo ennen lähtöä tietää tarkasti, minkälainen etäisyys voidaan saavuttaa tyynen sään vallitessa. Mutta koska tyyni sää ei voi vallita lentokoneen kulkeman koko valtavan matkan varrella, niin täytyi löytää sellaiset lait, joista olisi käynyt selville, kuinka tulee lentää kohottaakseen lentoetäisyyttä.

Loppujen lopuksi lentokoneen miehistöllä oli sellaiset teräväjärkiset grafiikat, jotka osoittivat kuinka nopeasti ja korkealla täytyy lentää erilaisissa olosuhteissa, lentääkseen maksimaalisen kauaksi. Tällainen selvyys kaikissa kysymyksissä oli yhtenä tärkeimmistä faktoreista, jotka turvasivat keskeytymättömän lennon onnistumisen. Me olimme täysin selvillä lentokoneen lentokyvyistä. Moottori ei ollut ainoastaan säästäväinen, mutta myöskin absoluuttisen luotettava ja tässä suhteessa sillä ei ole vertaisiaan.

Huono sää

Kaikkein enimmän me olimme huolissamme meteorologisista sääsuhteista. Lentokoneen huomattavan vähäinen reservilujuus lennon ensimmäisinä tunteina (huomattavan ylikuormituksen vaikutuksesta) vaati atmosfeerin rauhallista tilannetta ainakin matkan ensimmäisen osan varrella. Siitä eteenpäin jäi ainoastaan yksi vakava este — jäätyminen. Kahden vuoden ajalla me tutkimme kaikki sovetti- ja ulkomaalaiset ainehistot jäätymisen syistä, etsiäksemme keinoja taistelussa sitä vastaan. Lopuksi me tulimme johtopäätökseen, että lämpötilan laskeutuessa jäätymisen mahdollisuus pienenee, ja sitä ei ole ollenkaan korkeassa pilvisyydessä. Alkaen lämpötilasta minus kaksikymmentä astetta, jäätymisen mahdollisuus on sangen pieni. Siis vaadittiin, että meidän lentokoneemme sen mahdollisesti jäätyessä tuli saavuttaa sellainen katto, jossa lämpömäärä olisi vähintäin kaksikymmentä astetta pakkasta. Näin me ratkaisimme ennen lentoa sen toteuttamisen peruskysymykset.

Lentäjätoverini Jumashevin ja Danilinin, minä tunsin jo kauan aikaa. Heidän tekemänsä työt eivät olleet äänekkäitä, ja he eivät olleet suorittaneet minkäänlaisia ihmeitä, mutta he olivat kykeneviä moniin sankaritöihin. Minä olin vakuuttautunut siitä monta kertaa. Heidän työnsä lentäjänä puhui minulle, että valittu miehistökokoomus tulee olemaan kaikkein otollisin suuren tehtävän menestykselliseksi ratkaisemiseksi.

Jonkun aikaa ennen lähtöä miehistön eteen tuli uusi tehtävä. Tshkalovin, Beljakovin ja Baidukovin mainion lennon jälkeen meistä näytti jo riittämättömältä lentää johonkin Pohjois-Amerikan Yhdysvaltojen mihin paikkaan tahansa. Meidän lentomme ajatus ei ollut nyt ainoastaan siinä, että vahvistettaisiin transarktillisen yhteyden mahdollisuus, mutta saavuttaa myöskin samalla maksimaalinen lentoetäisyys. Tässä valossa näytteli sään valitseminen ensiarvoista osaa. Sää oli arktisia lentoja varten tänä vuonna yleensä epäedullinen. Lähdön edellä huomattavat meteorologit sanoivat, että meitä odottaa vastatuulet ja epäedullinen tilanne. Mutta kuitenkaan ei ollut aikaa odottaa hyvää säätä. Sitä paitsi, me katsoimme mahdolliseksi saavuttaa maailman ennätyksen pituuslennossa näissä huonoissakin olosuhteissa. Sitä varten meidän täytyi noudattaa täsmällisesti korkeusgrafiikkaa, pysyä moottorin työskentelyn määrätyssä järjestyksessä ja olla missään tapauksessa poikkeamatta suunnasta. Sykloonien ja muiden meteoroloogisten esteiden kiertämistä me emme aikoneet suorittaa, sillä se alentaa jyrkästi lentoetäisyyttä. Oli lennettävä suoraan. Tietenkin me tiesimme, että perääntyminen idealisesta grafiikasta ja lentoetäisyyden lyheneminen ovat välttämättömiä, mutta niiden täytyi olla minimaalisia.

Minä olen syntynyt varmaankin "onnellisen tähden alla". Kaksikymmenvuotisen lentäjänä työskentelyni aikana minun osalleni on sattunut useita suuria lentoja (Moskova—Peking—Moskova, kolmessa päivässä Europan ympäri, lento Europaa myöten "Sovettien Siivillä" ja 75-tuntinen keskeytymätön pituuslento suljettua viivaa pitkin.) Ne päättyivät kaikki onnellisesti.

Joka kerralla, saadessani tehtävän suorittaa vuorossaoleva suuri lento, minä tunsin suurta iloa, erikoisen voimakasta kiihtymystä ennen lentoa, ja täydellistä rauhoittumista lähdön jälkeen. Tavallisesti minä tulin niin rauhattomaksi ennen lähtöä, että minulta hävisi ruokahalu, eikä ennen lentoa haluttanut syödä mitään; minä rajoituin kuumaan teehen. Rauhoittuminen tuli heti lentoonlähdön jälkeen ja kymmenen-viidentoista minuutin kuluttua ilmestyi suden ruokahalu.

Näin oli myöskin tällä kerralla. Alussa ilontunne, sitten voimakas kiihtymys ja viimein ihmeteltävä rauhallisuus ja varmuus. Me istuimme lentokoneeseen sanoen itsellemme: "Vaikka mitä tapahtuisikin — niin on oltava rauhallisia. Kuitenkin voitto on turvattu".

Meidän starttimme kahdentenatoista päivänä heinäkuuta oli erikoisen vaikea.

Voi sanoa varmuudella, että jos lentokoneessa olisi ollut vielä sata kiloa, niin lentoonlähtötie ei olisi enää riittänyt. Viimeisen kosketuksen jälkeen, aivan lentoonlähtötien lopussa, minun täytyi aivan kuin pidättää konetta suuressa lentokulmassa, että se ei koskisi maahan, joka oli niin lähellä lentoonlähtötietä. Tuskin irtauduttuamme me aloimme vetää pyöriä piiloon. Toistan, että minulla ei ole ollut milloinkaan vielä näin vaikeata starttia.

Tuskin lentokone oli kohonnut kolmensadan viidenkymmenen metrin korkeuteen, kun me menetimme maan näkyvistä. Se oli sumun peitossa. Me jatkoimme kohoamista kahdeksansadan metrin korkeuteen, lentäen aukossa kahden pilvikerroksen välissä. Viimein nuo pilvikerrokset yhdistyivät ja lento jatkui sokeana mittarien mukaan. Senjälkeen me lensimme pilvikäytävässä ja kahden pilvikerroksen välissä. Vasta kahden ja puolen tunnin kuluttua tuhannen sadan metrin korkeudella me jätimme allemme nuo meille tuskastuttavaksi käyneet pilvikerrostumat. Oikealta, höyhenpilvien vallin läpi, tunkeutui aurinko.

Kun me olimme lentäneet viisi tuntia, niin me vaihdoimme paikkoja Jumashevin kanssa ja minä aloin syömään. Aivan Kolgujevin saarelle saakka me emme nähneet maata. Se oli pilvien peitossa. Ottaen huomioon lentonopeuden ja ajan, Danilin ilmoitti, että me lähestymme saarta. Jumashev tunkeutui pilvien läpi alas ja me näimme suoraan allamme Kolgujevin. Laskeuduttuamme kahdensadan metrin korkeuteen tuulen heilutellessa voimakkaasti konettamme me kuljimme Gusinyijnosin yli, jossa oli Keskusilmailuklubin komissari, jonka tuli rekisteerata lentomme. Jos se ei olisi ollut tarpeellista, niin me emme olisi tietenkään laskeutuneet, ja saattaneet konetta vaaraan särkyä heilumisesta ilmassa. Jumashev kohosi uudestaan korkeuteen ja me vaihdoimme taaskin paikkoja.

Ainoastaan eteenpäin ja vain suoraa viivaa pitkin

Lentokoneen alle levittäytyi Barentsin meren puhdas, sininen vesi. Me lensimme suuntanamme Novaja Zemlja. Se alkoi näkyä sadan kilometrin päästä. Saavuttuamme noin viidenkymmenen kilometrin päähän siitä me näimme ensi kerran erikoisen kauniin ja salaisuutta täynnä olevan kuvan. Novaja Zemlja näytti kaukaa katsoen Krimin niemimaan aurinkoiselta etelärannikolta pitkine sangen kirkkaanvärisine, Krimin lämmöstä muistuttavine hiekkasärkkineen.

Vasemmalla oli tiivis pilvikerros ja merta ei näkynyt. Me laskeuduimme Novaja Zemljalla kahdessa paikassa kolmen-neljänsadan metrin korkeudelle lentomme rekisteeraamista varten maasta ja muutimme sitten jonkunverran suuntaa siinä paikassa, jossa alkoi suora, joka johtaa Rudolfin saaren yli Pohjoisnavalle ja edelleen satakaksikymmentä meridiaania pitkin aivan Californiaan saakka. Siellä me uudestaan lensimme pilvien alapuolella.

Horisontissa näyttäytyi valkea harso, joka peitti taivaan. Se oli syklooni. Kului muutamia tunteja. Jumashev ilmoitti, että hän on huomannut alhaalla joitakin tummia pilkkuja: hän arvelee, että se on Frans Josefin maata. Pian me näimme arkipelaagin lumipeitteisiä vuorten huippuja. Tuntui lähestyvän sykloonin hengittäminen. Taas ryömivät pilvikerrosten tummat vyöhykkeet ja valkeat pilvenhattarat. Kuva pimeni uudestaan.

Meidän käsissämme oli ainoa taistelukeino sykloonia vastaan — nousta korkealle. Me pysyimme lujasti päätöksessämme poiketa mahdollisimman vähän grafiikasta, eikä poistua missään tapauksessa syrjään. Ainoastaan eteenpäin ja vain suoraa viivaa pitkin!

Korkeus oli jo neljätuhatta metriä ja lämpömäärä laskeutui kuuteentoista asteeseen alle nollan. Pilvet sulkivat tien. Me lensimme sokeaa lentoa, pysytellen jälkeemme jääneen Rudolfin saaren radiomajakan lähettämien signaalien osoittamassa suunnassa. Propelliin päästettiin nestettä, joka suojeli sitä jäätymiseltä.

Kohoten korkeammalle minä huomasin, että hytin lasit peittyivät jääkerrokseen ja vasta neljäntuhannen viidensadan metrin korkeudella, kun lämpömäärä oli minus kaksikymmentäyksi astetta lasit tulivat jälleen läpinäkyviksi. Me tunkeuduimme korkeal-

(Jatkoa seur. sivulla)

U L K O M A I L T A

Vastaanotto sovettisankarien kunniaksi San Franciscossa

New York, 23 heinäk. (TASS). San Franciscossa oleva sovettilähetystö järjesti eilen sovettilentäjien kunniaksi vastaanottotilaisuuden, johon osallistui yli 200 henkilöä. Juhlavieraiden joukossa oli Yhdysvaltojen armeijan, laivaston ja ilmailuvoimien upseereita, tunnettuja sivilivirkailijoita, professoreja, lääkäreitä, kirjailijoita, näyttelijöitä ja teollisuuden edustajia. Tämän lisäksi vastaanottotilaisuudessa olivat läsnä Ranskan, Espanjan, Tshekkoslovakian, Englannin, Kreikan, Irlannin ja Suomen lähettiläät.

Samana päivänä puolen päivän jälkeen Oaklandin kunnallishallinnon viranomaiset juhlivat sovettilentäjiä kunnallishallinnossa. Kauppakamari järjesti sovettisankarien kunniaksi aamialsen.

Sovettilentäjiä kutsuttiin Oaklandin lentosatamaan säätoimistoon, joka lentäjien lentäessä Californian yllä oli osoittanut heille huomattavaa apua. Amerikalainen lentokoneyhtymä "American Erlines" antoi sovettilentäjien käytettäväksi erikoislentokoneen, jolla he saavat tänä päivänä lentää Los Angelesiin ja myöhemmin Washingtoniin.

Tov. Tshkalovin esiintyminen radiossa

Paris, 23 heinäk. (TASS). Sovettiliiton sankari tov. Tshkalov esiintyi eilen kello 20 puheella radiossa. Tov. Tshkalovin esiintymisellä oli keskustelumuoto. Kysymykseen, mitä hän pitää vaikeimpana Moskovasta Pohjois-Amerikaan suorittamallaan matkalla, tov. Tshkalov vastasi:

"Oli useita raskaita hetkiä. Neljä kertaa lentokone peittyi jäällä, mikä pakoitti meidät muuttamaan suuntaa ja poikkeamaan syrjään. Raskaat meteorologiset olosuhteet seurasivat meitä Pohjoisnavan ylitettyämme aina laskeutumishetkeen asti".

Kysymykseen: "Minkälaiset ovat Teidän vastaiset projektinne", tov. Tshkalov vastasi:

"Me emme tykkää puhua projekteista, me pidämme parempana puhua tehdystä työstä".

Ranskan kommunistisen puolueen KK:n pleenumi

Paris, 23 heinäk. (TASS). Eilen alkaneessa Ranskan kommunistisen puolueen KK:n pleenumissa teki selostuksen KK:n sihteeri **Duclo**. Hän paljasti Ranskan finanssi- ja teollisuusoligarkian politiikan. Analysoiden hallituksen viimeistä finanssidekreettiä Duclo osoitti, että tämä on politiikkaa, joka on ristiriidassa Ranskan kansan tahdolle. Puhuja korosti, että kommunistit tulevat lojaalisesti kannattamaan hallitusta, mutta samalla tulevat paljastamaan tämän hallituksen finanssiprojektin epäpätevyyden. Finanssikriisin ratkaisemiseksi, sanoi Duclo, on saatava rikkaat maksamaan veroa, on otettava käytäntöön verotusreformi, on toteutettava kansanrintaman finanssiohjelma.

Edelleen Duclo paljasti Espanjaa kohtaan sovellutettavan sekaantumattomuuspolitiikan. On tehtävä loppu, sanoi hän, tasavaltalaisen Espanjan piirittämisestä. Duclo alleviivasi, että siinä tapauksessa, jos kenraali Franco onnistuisi voittamaan Espanjan, Ranskaa uhkaisi heti vaara Hitlerin, Gestapon ja trotskilaisten provokaattorien taholta.

Edelleen Duclo osoitti Sovettiliiton sotilasmahdin, alleviivaten, että Sovettiliitto "puolustautuu Gestapon spionaashilta, rangaisten rikollisia, olkootpa nämä rikolliset kuinka korkealla valtiollisella portaalla tahansa". Duclo esitti toivomuksen Kommunistisen ja II internatsionalen kiinteämmästä yhteistoiminnasta ja muistutti, että kommunistinen puolue haluaa toteuttaa Ranskassa työväenluokan yhtenäisyyden. Kommunistinen puolue pitää sopivina sosialistisen puolueen edustajakokouksen esittämiä ehtoja, jotka edellyttävät yhtenäisen puolueen demokraattista järjestämistä. Duclo uudelleen vahvisti, että kommunistit ovat valmiita osallistumaan hallitukseen, jonka ohjelmana olisi fasistivastaisen kansanrintaman ohjelma.

Tämän jälkeen pleenumi hyväksyi päätöksen, joka sisältää tervehdyksen Sovettiliitolle. Päätöksessä merkitään Pohjoisnavan vallanneiden sovettitiedemiesten ja lentomatkan Moskova—Yhdysvallat suorittaneiden sovettilentäjien loistavat saavutukset. Päätöksessä tervehditään Sovettiliittoa, todella demokraattisten vapauksien maata, jolla on kaikkein demokraattisin Konstitutsio. Päätöksessä tervehditään SSSR:n kansanoikeutta, joka suojelee Sovettiliittoa trotskilaisten spionien hyökkäyksiltä.

Puolenpäivän jälkeen pleenumi hyväksyi päätöksen, jossa lausuu solidaarisuutensa tasavaltalaiselle Espanjalle, Espanjan kommunistiselle puolueelle ja kansanrintamalle.

Pleenumissa esiintynyt **Alvares del Vayo** lausui varmuuden, että Espanjan aseistautunut kansa tulee voittamaan fasistiset bandit, ja alleviivasi, että tasavaltalainen Espanjan armeija taistelee demokratian ja yleisen rauhan puolesta.

Tasavaltalaisten lentokoneiden toiminta

Heinäkuun 23 päivänä pommitti tasavaltalaisten lentokoneet kapinallisten aerodromeja, rautatieasemia ja useita muita sotilaallisia objekteja. Pommituksen alaiseksi joutui Calsada de Oropesan (länteen Talaverasta) asema ja Talaveran asema ja sotilasvarastot sekä aerodromit Avillassa, Escalonessa ja Almorocsessa, jossa olleet 6 lentokonetta kärsivät pommituksesta. Lisäksi ovat tasavaltalaiset lentokoneet pommittaneet Uenlaradan ympäristöille keskittyneitä kapinallisten sotajoukkoja ja vihollisen sotilaallisia objekteja Caseresin ympäristöllä.

VIIME TIEDOT

Toveri Tshkalov Berlinissä

BERLIN, 25 heinäk. (TASS). Tänä aamuna laskeutuivat Berliniin Sovettiliiton sankarit tt. Tshkalov, Baidukov ja Beljakov, jotka ovat paluumatkalla Moskovaan.

Berlinin asemalla oli lentäjiä vastaanottamassa ja tervehtimässä sovettilähetystö Saksassa olevan SSSR:n täysivaltaisen edustajan tov. Jurenevin johdolla.

Sovettilentäjät Washingtonissa

NEW YORK, 24 heinäk. (TASS). Sovettilentäjät tt. Gromov, Jumashev ja Danilin saapuivat tänään matkustajalentokoneella Washingtoniin. Lentäjiä oli vastaanottamassa suuri väkijoukko. Läsnäolleiden joukossa oli SSSR:n asioiden valtuutettu tov. Umanskij ja koko sovettiedustajisto, Amtorgin ja Amkinon työntekijöitä, paikallisen kunnallishallinnon virkailijoita ja paljon työläisiä.

Uusia fasistisia sotajoukkoja Espanjaan

PARIS, 24 heinäk. (TASS). "Oeuvre" kirjoittaa, että Mussolini kaiken aikaa painostaa Hitleriä, pyrkien voimistuttamaan interventsiosotajoukkoja Espanjassa. Nyt on saavutettu kompromissisopimus: Espanjaan lähetettävien divisiain lukumäärä on vähennetty 15:sta 10:een, jotapaitsi Mussolini lähettää 10 divisiaa ja Hitler on muka suostunut lähettämään 2 divisiaa.

Japani valmistelee uutta provokatsiota Pohjois-Kiinassa

PEIPIN, 25 heinäk. (TASS). Sillä tekosyyllä, että Kiinan hallitus muka suorittaa sotavalmisteluja, Japanin sotaviranomaiset edelleenkin voimakkaasti painostavat Kiinan viranomaisia, valmistaen uusia agressiotekoja. Tilanne on jälleen saanut hälyyttävän luonteen.

Tjantzinissa oleva Japanin esikunnan edustaja ilmoitti haastattelussaan, jonka hän antoi hallituksen lehdistölle: "Tilanne on suuresti huonontunut sen takia, että 37:s divisia on keskeyttänyt joukkojen poisviemisen Peipinistä ja keskushallituksen 10:nnessä divisiassa, joka on keskitetty Hebeihin, jatketaan sotavalmisteluja".

Heinäkuun 23 päivänä Tanguun saapui kaksi laivaa, jotka toivat ampumatarpeita ja japanilaisen 10:nnen divisian joukko-osastoja. Japanilaisille sotajoukoille keskeytymättä lähetetään sotatarpeita Tjanzinista länteen, muunmuassa Fyntaihin.

Kaupungin työtätekevien varustaminen kasviksilla ja hedelmillä

Kaupungin ja maaseudun väestön kesän aikana kasviksilla, vihanneksilla ja hedelmillä varustamista silmälläpitäen ryhtyi Kareltorg toimenpiteisiin, solmien useita sopimuksia Leningradin kauppajärjestöjen kanssa mainituilla tarvikkeilla varustamisesta. Lisäksi tullaan eri puolilta Sovettiliittoa itsehankinnan kautta saamaan suuri määrä kasviksia ja hedelmiä.

Kaupungin varustamiseksi kasviksilla ja vihanneksilla on sovhoosin N:o 1 kanssa solmittu sopimus, jonka mukaan viime mainittu lokakuun 1 päivään mennessä luovuttaa Kareltorgille yhteensä 200 sentneriä kurkkuja, 45 sentneriä tomaatteja, 200 sentneriä punajuuria, 345 sentneriä perunaa, suuren määrän kaalia, porkkanoita ym. kasviksia. Samoin sovhoosin N:o 3 kanssa on tehty sopimus 2.676 sentnerille erilaisia kasviksia ja vihanneksia.

Kaupungin eri rajonien työtätekevien kasviksilla ja vihanneksilla varustamiseksi Kareltorgin rajonien ruokatavarakonttori teki sopimuksen sovhoosin N:o 2 kanssa 2.770 sentnerille kasviksia ja vihanneksia. Jo heinäkuun ensi päivistä alkaen sovhoosit luovuttivat Kareltorgin kaupoille joka päivä jatkuvasti suuressa määrässä erilaisia kasviksia ja vihanneksia, kuten redisiä, salaattia, porkkanaa, kurkkuja, sipulia, punajuuria, kaalia ym. Uusia perunoita on kauppoihin odotettavissa näinä päivinä.

Kareltorg tulee itsehankinnan kautta kesän aikana saamaan 200 tonnia kaalia, 60 tonnia kurkkuja, 50 tonnia tomaatteja, 20 tonnia sipulia, 50 tonnia meloneja, 80 tonnia omenia ja suuren määrän erilaisia marjoja, yhteensä yli 500 tonnia erilaisia kasviksia ja hedelmiä. Tästä määrästä lähetetään suuri määrä tasavallan eri rajonien kaupoille.

Joku päivä sitten Kareltorgin baasa sai Leningradista ensimmäisen lähetyksen kurkkuja. Lähipäivinä Läntiseltä alueelta ja Valkovenäjältä on odotettavissa 150 tonnia tuoretta kaalia. Samoin on odotettavissa suuri määrä erilaisia kasviksia ja hedelmiä.

P. T.



Sovhoosissa N:o 1 korjataan kukkakaalisatoa kaupunkia varten. Kuvassa: udarnikkanainen I. I. KOLESOVA, joka työskentelee sovhoosissa jo vuodesta 1923 saakka, ollen useampaan kertaan palkittu, puhdistaa lehtiä kukkakaaleista. Foto — G. Ankudinov.

Uittojen kulusta

Karelles-trustissa heinäkuun 20 päivään mennessä v. 1937

Tuotantolaitos	Laskettu uittoon pros.	Nostettu maihin pros.	Lautattu pros.
Koudan uittokonttori	79,4	31,4	—
Tshupan lespromhoosi	87,4	61,2	—
Kemin uittokonttori	85,5	64,7	—
Rukajärven lespromhoosi	101,3	—	—
Sunun uittokonttori	92,1	120,0	84,0
Valkeanmeren Seg. uittok.	77,4	31,7	29,4
Suojun uittokonttori	83,1	171,4	146,9
Prääsän lespromhoosi	82,1	—	—
Aunuksen lespromhoosi	96,9	64,6	70,0
Vieljärven lespromhoosi	90,4	—	—
Latvan baasa	79,3	200	40,0
Vazhinan uittokonttori	—	50	43,1
Yhteensä:	85,0	58,5	60,3

Uittojen kulussa ei vieläkään ole saatu aikaan käännettä parempaan. Kesäkuuhun verrattuna on lauttaustehtävä kylläkin suoritettu paremmin. Kuukauden 20 päivän aikana täytettiin lauttaustehtävästä yhteensä 60,3 prosenttia, 41,7 prosentin asemesta kesäkuun aikana.

Erikoisen huonosti kulkee puutavaran maihin nosto. Ensimmäisten kahden dekaadin tehtävästä täytettiin ainoastaan 58,5 prosenttia. Tämä on kirkas osoitin siitä, että useat lespromhoosit ja uittokonttorit ovat rauhoittuneet saavutettuihin tuloksiin. Työt on jätetty itsevirtauksen varaan, vallitsevat kesämielialat ja jatkuu edesvastuuton suhtautuminen tehtäviin.

Tämän tuloksena Koudan uittokonttori täytti puutavaran maihinnostotehtävästä ainoastaan 31,4 prosenttia. Valkeanmeren Segoserin uittokonttori täytti lauttaustehtävästä 29,4 prosenttia ja Latvan baasa 43,1 prosenttia.

Uittojen suorituksessa on saatava aikaan pikainen käänne. On turvattava täydellinen uusien sosialististen työmenetelmien käytäntöönotto kaikilla uittotyömailla. Jokaisen lespromhoosin, uittokonttorin johtajan sekä kaikkien uittotyöläisten on muistettava, että uittoplaani on täytettävä tarkoin hallituksen asettamiin määräaikoihin mennessä.

Punaisen Karjalan kuukausitilaajat,

älkää unohtaako, että Punaisen Karjalan tilaukset elokuulle on jätettävä postitoimistoon heinäkuun 28 päivään mennessä.

Fyskuljturnoi paruada Anukses

Anus, 21 p:vä ijuljankuuda. 18 päivy tädä kuuda Anukses oli vietetty fyskuljturnoi paruada. Jo huondes päiväs zavodittihes kerävyö tämän utshastniekat. Loitombazet tuodih avtomobiiloil. Vozduhas helizi vessel pajo.

...Kezä savuspäi lähti riädy riävyl fyskuljturniekkua. Joga organizatsien, joga kolhozan komandat oli sellitty eri formih. Paruada oli tshoma. Kymmenet flagut lepetettih kezä tuulel. Äijy porttriettua: Stalinan, Voroshilovan i toizien rukovoditeljoin.

...No vot kai kolonnat tuldih sportivnoil pellol. Vastebo sie oli vesselytty. Pajo vaihtui pajol. Kuului nagruo. A sit fyskuljturniekat savodittih ozuttua omua masterstvua. Nuorizo zdavaitsi normii znadtshkah "GTO".

Nenga paruadah niskoi sanoi kolhosnitsa Borisova.

I. Tsh.

Kirjeisiimme vastataan

"KONTUPOHJAN KESKIKOULULTA PUUTTUU KESÄURHEILUVÄLINEITÄ"

Kontupohjan rajonin KVO:n johtaja tiedoittaa, että fyysillinen kasvatustyö jäi heikoksi, koska fyyskulttuuriopettaja ei kyennyt täyttämään velvollisuuksiaan. Urheiluvälineitä säilytetään nyt erikoisessa sitä varten varatussa paikassa. Uuden oppivuoden aikana avataan koulun oppilaita varten suksiasema.

"SAATAVA OIKEA REKIMALLI"

"Punaisen Karjalan" huhtikuun 27 p:n numerossa julkaistiin mainitulla otsikolla kirjoitus käytännössä olevien rekien puutteellisuuksista.

Karelles-trustissa myöskin ollaan samaa mieltä ja nyt kootun ainehiston perusteella on kehoitettu kaikkia baasoja rakentamaan reet uudella tavalla, pitäen silmällä sitä, että eivät toistuisi ne puutteellisuudet, joista kirjoituksessa mainittiin.

KIRJEENVAIHTO-OSASTO.

"Rot frontin" Leningradin ja Petroskoin jalkapallojoukkueiden ottelu

Heinäkuun 24 päivänä kohtasivat Petroskoissa ammattiliittojen stadionilla toisensa urheiluyhdistys "Rot frontin" leningradilainen ja petroskoilainen joukkue.

Leningradin joukkueen pelissä pisti silmään pelaajien hyvä yhteistoiminta, kun sensijaan petroskoilaiset "kunnostautuivat" pitkillä potkuilla. Siksipä pallo pysyttelikin enimmäkseen petroskoilaisten kenttäpuoliskolla.

Ottelu päättyi tuloksella 2:4 Leningradin joukkueen hyväksi.

Moskova—San Jacinto

(Jatkoa edelliseltä sivulta)

la olevien pilvenhattaroiden väliin ja lensimme sitten uudestaan sokeata lentoa.

Yhtäkkiä tuli valoisa ja lentokone sukeltausi pilvistä. Allamme lepäsi valkea, untuvanpehmoinen pilvimeri. Tietämme valaisi kirkkaasti aurinko. Me päästimme helpoituksen huokauksen ja ajattelimme itseksemme: "Kuinka oikeassa me olimmekaan, huolehtiessamme siitä, että lentokoneeseen laitettiin kahdet ohjauslaitteet!" Työskentely pumpun kanssa paineen kohottamiseksi nestesäiliössä, jäätymisvastaisen laitteen tiputtajan säätäminen, ynnä muut asiat vetävät päälentäjän huomion syrjään koneen täsmällisestä, laitteiden mukaan tapahtuvasta ohjaamisesta. Juuri tässä tuleekin näkyviin takana istuvan toisen lentäjän apu.

Lennon toinen vuorokausi

Lennon ensimmäinen vuorokausi päättyi. Lävistettyämme kaksi sykloonia me lähestyimme Pohjoisnapaa. Koko tällä ajalla me näimme maata ainoastaan Shelkovon ja Zagorskin välillä, palasen Kolgujevin saarta. Uuden Maan kalliot ja kaksisataa kilometriä veden pintaa. Koko muu osa matkastamme oli meiltä pilvien peitossa. Me lensimme joko niiden päällä tai niissä. Lentäessämme lähellä Papaninin asemaa, me emme voineet pidättäytyä lähettämästä heille tervehdysradiogrammia. Me oletamme, että talvehtijoiden mainio ryhmä on ottanut sen vastaan.

Lentokonetta ohjasi Jumashev. Minä läksin lepäämään. Nukuttuani erinomaisesti yhden tunnin ajan, minä kävin syömään suurella mielihalulla ja huomasin, että edessämme alkaa pimetä, navan takana meitä odotti vielä yksi syklooni. Minä istuuduin takaistuimelle auttaakseni Jumashevia, mutta kohdattu rintama osottautui edellisiä huomattavasti heikommaksi ja taistelu sen kanssa kesti vain puoli tuntia.

Me lensimme erinomaisen sään vallitessa arktiikan auringon kirkkaassa valossa. Vain aniharvoin näkyi pilvien lomista railojen halkomia jäitä. Kuva oli yksitoikkoinen ja mahtava. Jääaavikko näytti mittaamattomalta.

Jonkun ajan kuluttua me näimme horisontissa joitakin varjoja pilvissä. Mitä lähemmäksi niitä me saavuimme, sitä reliefimäisimmiksi ne muuttuivat. Yhtäkkiä me näimme kallioita. Maata! Se oli Patrickin saari. Repeytymiä pilvissä oli yhä useammin ja useammin. Amerikan saarien ja mantereen välinen meri oli peittynyt valkeisiin, aivankuin pörröisiin jäihin, joissa oli smaragdivihreitä ja sinisiä pisteitä. Aurinko paistoi himmeästi. Aika ajoittain riippui päällämme pilviä. Kaikki tuo antoi tilanteelle salaperäisen, painostavan ja samalla valtavan näyn. Näyttäytyi Kanadan tundra. Taivas oli selkeä. Allamme levittäytyi tuntematon maa; lukematon määrä erisuuruisia ja muotoisia järviä, soita, sangen harvoin jokia, ja vähitellen metsäksi muuttuvaa pensaikkoa. Tuo yksitoikkoinen maisema jatkui aina Kalliovuorille saakka, jotka vastaavat täydellisesti nimeään.

Ollen Kanadan alueen päällä me kuulimme viimeisen kerran moskovalaista radioasemaa, joka piti yhteyttä lentokoneemme kanssa. Me olimme silloin kuuden tuhannen kilometrin päässä Sovettiliiton pääkaupungista.

Kalliovuoret olivat pilvien peitossa. Pitäen suuntanamme sadattakahdettakymmentä meridiaania me kohosimme vähitellen korkeammalle ja kuljimme vuorenharjanteiden yli. Kalliovuorten takana me lensimme sokeaa lentoa pilvien sisällä. Yhtäkkiä lentokone alkoi jäätyä. Molemmat nopeusmittarit kieltäytyivät työskentelemästä. Vasta laskeuduttuamme kolmentuhannenviidensadan metrin korkeudelle me onnistuimme pääsemään pois vaarallisesta jäätymisvyöhykkeestä.

Muutettuamme suuntaa jonkunverran oikealle (kymmenenviisitoista astetta) me tulimme Tyynelle valtamerelle Seattlen rajonissa. Tunnin kuluttua vuorien päällä olevat monikerroksiset pilvet loppuivat, mutta taivasta ja rantaa peittivät matalat pilvet... Edessä näkyi erinomalsen sininen taivas. Se antoi mahdollisuuden toivoa, että yöllä tulee olemaan hyvä sää.

Saapui ensimmäinen todellinen pimeä yö tämän lentomme aikana. Se alkoi Seattlen ja San Franciscon välillä. Pilvien repeytymien läpi me näimme rannan. Allamme paloivat varalentokenttien majakoiden, kaupunkien ja kylien tulet. Taivas oli lentäessämme selkeä. Oikealla oli pilvien peittämä Tyyni valtameri ja allamme maa. Kolmentuhannen metrin korkeudelta voi eroittaa edessäolevien majakoiden ketjun. Tuuli oli vastainen ja väsyttävän kauan ei San Francisco tullut näkyviin.

Me olimme sangen väsyneitä. Bensiinimittari osoitti täysin rohkaisevia tuloksia. Lähestyttyämme San Franciscoa me näimme, että me voimme lentää kauemmaksi ja me tiedustelimme toisilta lentokentiltä niiden valmeutta ottaa meidät vastaan. Vastaukseksi me saimme lohduttomia viestejä siitä, että Los Angelesin ja San Diegon lentokenttiä tulee peittämään aamulla sumu. Meille annettiin tietoja muista lentokentistä, mutta niitä oli vaikea löytää heti kartalta.

Kuitenkin bensiiniä jäi vielä muutamiksi lentotunneiksi ja me lähetimme radiogrammin: "Olemme sivuuttaneet San Franciscon, lennämme edelleen!" Jumashev ja Danilin kysyivät minulta, etteikö pitäisi lähettää radiogrammi hallitukselle siitä, että pituuslennon maailmanennätys on jo lyöty, mutta minä päätin lujasti, että ennenkuin tehtävä ei ole suoritettu loppuun, ennenkuin lentokone ei ole ehyenä ja rikkoutumattomana maassa, emme tule ilmoittamaan kenellekään ja emmekä iloitsemaan ennenaikaisesti.

Maailmanennätys on lyöty

Oli myöhäinen yö kun me olimme puolitiessä San Franciscon ja Los Angelesin välillä. Majakat, jotka osoittivat meille tietä, kääntyivät vasemmalle. Me jatkoimme lentoamme suoraan. Alkoi sarastaa aamunkoitto kun me lensimme siellä olevien ei korkeiden Kordillerien yli ja aamunkoitossa me lensimme San Jacinton yli. Los Angeles jäi oikealle ja taakse. Me jatkoimme lentoamme San Diegoon.

Meitä ei onnistanut. Meksikon raja osoittautui olevan liian lähellä, eikä se suonut meille mahdollisuutta jatkaa lentoa edelleen pituuden suurentamiseksi.

Viimeisiä lentokenttiä Californian eteläosassa ja koko rantavyöhykettä viidenkymmenen kilometrin leveydeltä peitti aamunkoitonedellinen sumu. Senvuoksi meidän täytyi kääntyä takaisin. Puoli tuntia me lentelimme odottaen sumun haihtumista.

Kun säiliöihin jäi polttoainetta suunnilleen yhdeksi lentotunniksi, niin minä tein päätöksen laskeutumisesta. Maailmanennätys pituuslennossa oli jo kuitenkin lyöty suunnilleen kolmensadan kilometrin päässä pohjoiseen San Franciscosta. Tarkastettuamme huolellisesti pientä lentokenttää Marchfieldissa, me aloimme etsiä suurta aukeamaa, sillä meidän keventynyt lentokoneemme vaatii laskeutuessaan suuren alan ja sillä on suuri laskuvauhti. Me valitsimme tässä autiossa rajonissa ainoan suuren, vaikkakaan ei aivan tasaisen kentän, ja kuusikymmentäkaksi tuntia seitsemäntoista minuttia starttimme jälkeen me laskeuduimme onnellisesti viiden kilometrin päähän San Jacinton kylästä.

Meidän luoksemme juoksi ihmisiä ja ajoi automobiilejä. San Jacinton asukkaat tultuaan tietämään, että lentokone on Moskovasta, pyysivät meiltä heti omakätisiä nimikirjoituksia. Marchfieldista lensi sotilaslentokone. Amerikan ilmalaivaston majuri asetti vartioston suojelemaan lentokonettamme ja vei meidät automobiililla Marchfieldiin. Siellä määrättiin urheilukomissarit barograafien ja bensiinisäiliöiden tarkastamista sekä laskeutumispaikan koordinaattien määrittelyä varten.

Me keskustelimme pääasiallisesti kädenliikkeillä, mutta puolen tunnin kuluttua meidän luoksemme lensivät ensimmäiset sovettikansalaiset, joita me näimme amerikalaisella maaperällä. He olivat insinööri Shumovskij, sitten San Franciscossa SSSR:n pääkonsulin tehtäviä hoitava toveri Hochmann, ja "Pravdan" erikoiskirjeenvaihtaja toveri Hvat.

* * *

Näinä päivinä, jolloin Amerikan kansa juhlii meitä Sovettiliiton edustajina, minulle muistuu mieleen keskustelu Kremlissä kymmenentenä päivänä kesäkuuta. Tuona meille muistorikkaana päivänä SSSR:n hallitus, ja henkilökohtaisesti toveri Stalin antoivat meille luvan lentoon. Minä en voi ilman syvän liikutuksen tunnetta tuoda esiin kiitollisuuttani siitä, että meille annettiin suostumus maailmanennätyksen valtaamiseen omalle kalliille maallemme.

Los Angeles, 19 p. heinäkuuta.

Todennäköinen sää tänään

Pohjois-Karjalassa lämmintä yöllä +5°—+10°, päivällä +15°—+20°. Yöllä selkeää, päivällä huomattavia töyrypilviä ilman sateita, heikko koillistuuli. Etelä-Karjalassa lämmintä yöllä +8°—+13°, päivällä +10°—+23°. Yöllä selkeää, päivällä heikkoa pilvisyyttä ilman sateita, vaihteleva tuuli.

Vastaava toimittaja K. VENTO

TIEDOITUS

Instruktiiviselostukset sodanvastaisen päivän viettämisestä pidetään tänään, heinäkuun 26 päivänä:

Suomenkielellä — puolueaktiivin talolla.

Venäjänkielellä — Punaisen armeijan talolla.

Instrukteeraustilaisuuteen kutsutaan agitkollektiivien johtajia, sekä myöskin agitaattoreja ja propagandisteja.

NKP(b):n kaupunkikomitean propaganda- ja agitatsioniosasto.

ILMOITUS

Elokuun 3 päivänä kello 6 illalla alkaa Talonpojan kodin salissa MOPR'in KARJALAN JÄRJESTÖN V ALUEKONFERENSSI. Rajonikonferensseissa valittujen delegaattien saapuminen välttämätön. Delegaattien rekisteröinti suoritetaan kello 10 alkaen aamulla MOPR'in AK:n huoneustossa, Dzerzhinskin katu 23. Delegaattien on esitettävä ote rajonikonferenssin pöytäkirjasta delegaatiksi valitsemisesta.

MOPR'in KARJALAN AK.

TOIMITUKSEN TELEFOONIT: **Vastaava toimittaja 7-90. Vastaavan toimittajan sijainen ja toimitussihteeri — 7-90. Osastojen johtajat — 7-23. Karjalan kielisen materiaalin toimittaja, kirjeenvaihto-osasto ja asioidenhoitaja — 479. — Kirjaizien osasto i karjalankielizen materjualun redaktor — 479. ТЕЛЕФОНЫ РЕДАКЦИИ: ответственный редактор — 7-90, заместитель ответств. редактора и ответствен секретарь — 7-90. Зав. отделами — 7-23. Отдел писем и редактор материала на карельском языке — 4-79.**
TOIMITUKSEN OSOITE: — **АДРЕС РЕДАКЦИИ: АКССР — Петрозаводск, Пушкинская 7. ИЗДАТЕЛЬСТВО Карельского Обкома ВКП(б), адрес: АКССР Петрозаводск, Пушкинская 7, комн. № 304, тел. 517. Отдел объявлений — 1-68. — Типография им. Анохина АКССР. гор. Петрозаводск. Пушкинская 7. Уполномоч. Главлита Карельской АССР № 1000 Заказ № 2473 Тираж 5887**